



English

SAFETY WARNINGS

Keep these instructions in the box.

1. A responsible adult must ensure that the child understands the risks derived from the use of the product and uses the race track in a hazard-free environment.
2. The battery should be inserted by an adult. When it runs out, it should be disposed of in the specific container for batteries.
3. CAUTION! Risk of explosion: respect the polarity indicated in the battery compartment. Use only LR6 1.5V AA batteries.
4. CAUTION! The product is not recommended for children under age 3. It contains small parts (risk of choking and suffocation).
5. This RACE TRACK may have rails with sharp edges that could cause injury.
6. Do not use defective rails, as they may damage the car.
7. Batteries that are not rechargeable should not be recharged.
8. When the batteries run out, remove them from the battery compartment.
9. Use this product indoors only and keep it from making contact with liquids.
10. If you do not plan to use the product for an extended period of time, remove the batteries from the battery compartment before storing it.
11. Do not use the product if the batteries have leaked. In that case, turn the device off, and remove the batteries while wearing gloves. Dispose of the batteries in a specific container for batteries.
12. To insert or take out the batteries, remove the screw on the bottom of the car. Open the lid of the battery compartment and insert or remove the batteries as required.
13. Use only AA type batteries.
14. To ensure batteries are correctly positioned, follow the polarity indications on the battery compartment.
15. Batteries that are not rechargeable should not be recharged.
16. Rechargeable batteries should only be recharged under adult supervision.
17. Rechargeable batteries should be removed from the car before they are recharged.
18. Do not mix different types of batteries or new and old batteries.
19. Dead batteries should be removed from the toy.
20. Warning! Choking hazard. Not suitable for children under 3 years due to small parts.

Before using the race track

1. Assemble the lighted race track during the day. Combine the colours and give it the shape you want.
2. The product is designed to be used exclusively indoors.
3. Insert 1 x 1.5 V battery (LR6 cylindrical model) in the battery compartment on the underside of the car. You will need a screwdriver to open it. Then press the black lock button to activate the car.
4. You can customize the car and the race track with the stickers supplied.

ASSEMBLING THE LIGHTED RACE TRACK

The race track can be assembled by a child supervised by an adult.


- 1: Just attach the rails together and combine the colours as you like.
- 2: You can combine the colours. Give the race track any shape and make it as long as you like.
- 3: Create any shape you want.

Quality Warranty:

This product is covered by a warranty against manufacturing defects subject to the time periods stipulated by the legislation in force in each country.
This warranty does not cover damages resulting from inadequate use, negligent commercial use, abnormal wear and tear, accidents or improper handling.

CAUTION:

DISPOSAL OF MATERIALS

 A symbol of a crossed-out wheeled bin means you should find out about and follow local regulations about disposing of this kind of product.

 Do not dispose of this product as you would other household waste.

Dispose of this device in accordance with the corresponding local regulations.

Electrical and electronic devices contain hazardous substances that can have harmful effects on the environment and/or human health and should be recycled properly.

Australia & New Zealand only

This product has the benefit of certain Consumer Guarantees. These are prescribed by the Australian Consumer Law & the New Zealand Consumer Guarantees Act 1993 both of which provide protection for consumers. There is no express warranty for this product in Australia or New Zealand. The above paragraph refers to other countries.

Español

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Conserve estas instrucciones de uso en la caja.

1. Un adulto responsable debe asegurarse de que el niño entienda los riesgos derivados del uso del producto y utilice el circuito en un entorno que no presente peligros.
2. La pila debe ser colocada por un adulto; cuando se agote, deséchela en un contenedor específico para la recogida de pilas y baterías.
3. ¡ATENCIÓN! Peligro de explosión: respete la polaridad indicada en el compartimento para pilas; utilice exclusivamente pilas cilíndricas de formato AA-LR6 de 1,5 V.
4. ¡ATENCIÓN! El producto no es apto para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas (riesgo de ahogamiento o asfixia).
5. Este CIRCUITO puede contener raíles con bordes afilados que podrían provocar heridas.
6. No utilice raíles defectuosos, pues podrían dañar el coche.
7. No recargue las pilas no recargables.
8. Cuando se agoten las pilas, sáquelas del compartimento para pilas.
9. Utilice este producto únicamente en interiores y evite que entre en contacto con líquidos.
10. Si no va a utilizar el producto durante un período de tiempo prolongado, saque las pilas del compartimento antes de guardarlo.
11. No utilice el producto si las pilas presentan fugas. En ese caso, apáguelo, saque las pilas con unos guantes. Deseche las pilas en un contenedor previsto para tal fin.
12. Para quitar o poner las baterías destornille el tornillo, situado en la parte inferior del vehículo. Abra la tapa del compartimento e introduzca o retire la batería, según convenga.
13. Utilice baterías tipo AA.
14. Siga los signos de polaridad que se encuentran marcados en el compartimento de la batería para una correcta colocación.
15. Las baterías no recargables no han de ser recargadas.
16. Las baterías recargables sólo han de ser recargadas bajo la supervisión de un adulto.
17. Las baterías recargables han de ser retiradas del vehículo antes de ser cargadas.
18. No mezclar diferentes tipos de baterías, o baterías nuevas y usadas.
19. Las baterías agotadas han de ser retiradas del juguete.
20. ¡Precaución! Peligro de asfixia. Debido a las piezas pequeñas que contiene, este juguete no está recomendado para menores de 3 años.

Antes de utilizar el circuito

1. Monte el circuito luminoso de día. Puede combinar los colores y darle la forma que desee.
2. El producto ha sido concebido para ser usado exclusivamente en interiores.
3. Coloque una pila de 1,5 V (modelo LR6 cilíndrico) en el compartimento para pilas situado debajo del coche. Necesitará un destornillador. A continuación, accione el botón negro de bloqueo para activar el coche.
4. Puede personalizar el coche y el circuito con las pegatinas que se incluyen.

MONTAJE DEL CIRCUITO LUMINOSO

El circuito puede ser montado por un niño supervisado por un adulto.


- 1: Basta con encajar los raíles unos con otros; los colores se pueden combinar.
- 2: Los colores se pueden combinar. Puede dar al circuito la forma y la longitud que desee.
- 3: Puede crear todas las formas que quiera.


Garantía de calidad:

Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país.
Esta garantía no cubre los daños resultantes de un uso inadecuado, uso comercial negligente, desgaste anormal, accidentes o manipulación indebida.

ATENCIÓN

COMO DESHACERSE DE MATERIALES

 El símbolo de un contenedor sobre ruedas tachado indica que Vd. debe informarse y seguir las normativas locales de deshecho de este tipo de productos

 No se deshaga de este producto de la misma forma que lo haría con los residuos generales de su hogar.

Debe hacerlo según las normativas locales correspondientes.
Los productos eléctricos y electrónicos contienen sustancias peligrosas que tienen efectos nefastos sobre el medioambiente o la salud humana y deben ser reciclados adecuadamente.

Français

CONSIGNES DE SECURITE

Conservez ce mode d'emploi dans sa boîte

1. Un adulte responsable doit s'assurer que l'enfant comprenne les risques et utilise le circuit dans un environnement ne présentant aucun danger
2. La pile doit être fixée par un adulte ; lorsque la pile n'est plus bonne, veillez à la mettre dans une poubelle recevant les piles et batteries
3. ATTENTION ! Danger d'explosion: respectez bien la polarité indiquée sur le compartiment ; utilisez exclusivement des piles cylindriques de format AA-LR6 1,5 volt
4. ATTENTION ! Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Présence de petits éléments, danger d'étouffement et/ou de suffocation.
5. Ce CIRCUIT peut contenir des rails aux extrémités tranchantes provoquant des blessures
6. Ne pas utiliser un rail défectueux... vous risqueriez d'endommager la voiture.
7. Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.
8. Les piles, lorsqu'elles sont usagées, doivent être retirées du compartiment à piles.
9. Utiliser ce produit uniquement en intérieur et éviter tout contact avec les liquides.
10. Si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, veillez à retirer les piles avant de le stocker.
11. Si les piles fuient ne pas utiliser le produit, éteindre le produit, retirer les piles à l'aide de gants puis jeter les piles dans le compartiment prévus à cet effet.
12. Pour mettre les piles en place et les retirer, desserrez la vis située sous le véhicule. Ouvrez le couvercle du compartiment et introduisez ou retirez les piles, selon le cas.
13. Utilisez des piles de type AA.
14. Pour placer convenablement les piles, respectez les signes de polarité indiqués sur le compartiment.
15. Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.
16. Les piles rechargeables doivent impérativement être rechargées sous la supervision d'un adulte.
17. Les piles rechargeables doivent être retirées du véhicule avant d'être chargées.
18. Ne mélangez pas des piles neuves et des piles usagées ou différents types de piles.
19. Les piles usées doivent être retirées du jouet.
20. Attention ! Risque d'asphyxie. Ce jouet contenant de petites pièces, il n'est pas recommandé pour les enfants âgés de moins de 3 ans.

Avant utilisation

1. Montez votre circuit lumineux en plein jour ; vous pouvez mélanger les couleurs et lui donner les formes que vous souhaitez
 2. Le produit est destiné exclusivement à un usage intérieur
 3. Utilisez le format de pile 1,5 volt - modèle LR6 cylindrique - dans le compartiment situé prévu à cet effet (en dessous de la voiture) ; pour se faire équipez vous d'un tournevis.
- Actionnez ensuite le bouton cran noir pour activer la voiture
4. Vous pouvez personnaliser votre voiture et votre circuit à l'aide des stickers fournis

CONSTRUCTION DE VOTRE CIRCUIT LUMINEUX

L'assemblage peut être réalisé par un enfant sous la supervision d'un adulte.

- 1 : il suffit d'emboîter les rails les uns aux autres ; vous pouvez mélanger les couleurs.
- 2 : vous pouvez mélanger les couleurs et donner les formes et longueurs souhaitées
- 3 : vous pouvez construire toutes les formes désirées


Garantie :


Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays.

Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, d'une négligence de la part du commerçant, d'une usure anormale, d'accidents ou d'une mauvaise manipulation.

ATTENTION :

MISE AU REBUT DE L'APPAREIL

 Le symbole de la poubelle à roues barrée d'une croix indique que vous devez respecter les réglementations locales concernant le recyclage de ce type de produit.

 Ne le jetez pas avec les ordures ménagères.
Il doit être recyclé séparément, conformément aux réglementations locales.

Les appareils électriques et électroniques contiennent des substances nocives pour l'environnement et la santé. Ils doivent être recyclés dans des conditions appropriées.



English

FANTASTIC TRACKS® 162 TRACKS Instruccions de use

SAFETY WARNINGS

Keep these instructions in the box.

1. A responsible adult must ensure that the child understands the risks derived from the use of the product and uses the race track in a hazard-free environment.
2. CAUTION! The product is not recommended for children under age 3. It contains small parts (risk of choking and suffocation).
3. Use the product indoors only.

ASSEMBLING THE RAILS

- Assemble the Fantastic Tracks® rails as shown in the picture.

Note: This product is not battery operated.

Quality Warranty:

This product is covered by a warranty against manufacturing defects subject to the time periods stipulated by the legislation in force in each country. This warranty does not cover damages resulting from inadequate use, negligent commercial use, abnormal wear and tear, accidents or improper handling.

Australia & New Zealand only

This product has the benefit of certain Consumer Guarantees. These are prescribed by the Australian Consumer Law & the New Zealand Consumer Guarantees Act 1993 both of which provide protection for consumers. There is no express warranty for this product in Australia or New Zealand. The above paragraph refers to other countries.

Español

FANTASTIC TRACKS® 162 TRACKS Instrucciones de uso

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Conservar estas instrucciones de uso en la caja.

1. Un adulto responsable debe asegurarse de que el niño entienda los riesgos derivados del uso del producto y utilice el circuito en un entorno que no presente peligros.
2. ¡ATENCIÓN! El producto no es apto para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas (riesgo de ahogamiento o asfixia).
3. Utilice este producto únicamente en interiores.

MONTAJE DE LOS RAÍLES

- Inserte los raíles de Fantastic Tracks, según imagen.

Note: este producto funciona sin pilas.

Garantía de calidad:

Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país. Esta garantía no cubre los daños resultantes de un uso inadecuado, uso comercial negligente, desgaste anormal, accidentes o manipulación indebida.

Français

FANTASTIC TRACKS® 162 TRACKS Notice d'utilisation

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veillez conserver cette notice dans la boîte.

1. Un adulte responsable doit s'assurer que l'enfant comprenne les risques liés à l'usage du produit et qu'il utilise le circuit dans un environnement non dangereux.
2. ATTENTION ! Ce produit ne convient pas aux enfants âgés de moins de 3 ans. Il contient en effet de petites pièces (risque d'étouffement ou d'asphyxie).
3. Utilisez ce produit uniquement en intérieur.

MONTAGE DES RAILS

- Insérez les rails de Fantastic Tracks®, comme indiqué sur l'image.

Note : ce produit fonctionne sans piles.

Garantie :

Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays. Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, d'une négligence de la part du commerçant, d'une usure anormale, d'accidents ou d'une mauvaise manipulation.

Deutsch

FANTASTIC TRACKS® 162 TRACKS Gebrauchsanweisung

SICHERHEITSHINWEISE

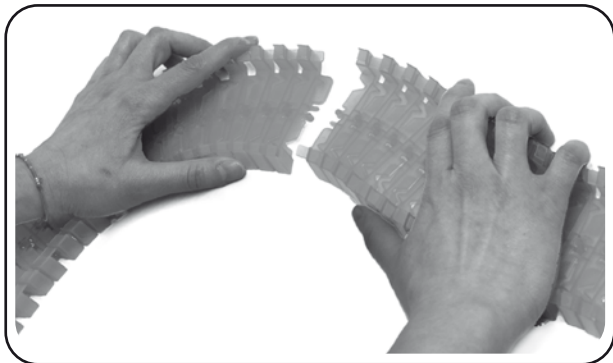
Diese Gebrauchsanweisung ist in der Produktverpackung aufzubewahren.

1. Ein verantwortlicher Erwachsener muss sicherstellen, dass das Kind die mit der Verwendung des Produktes verbundenen Gefahren verstanden hat und die Rennstrecke in einem gefahrenfreien Umfeld verwendet wird.
2. ACHTUNG! Das Produkt ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Es enthält Kleinteile (Erstickungsgefahr).
3. Das Produkt ist nur in geschlossenen Räumen zu verwenden.

ZUSAMMENBAU DER SCHIENEN

- Schienen von Fantastic Tracks® gemäß Abbildung verbinden.

Hinweis: Dieses Produkt ist nicht batteriebetrieben.



Italiano

FANTASTIC TRACKS® 162 TRACKS Istruzioni d'uso

AVVERTENZE DI SICUREZZA

Conservare queste istruzioni d'uso nella scatola.

1. Un adulto responsabile deve assicurarsi che il bambino conosca i rischi derivanti dall'uso del prodotto e che la pista sia utilizzata in un ambiente che non presenti pericoli.

2. ATTENZIONE! Il prodotto non è adatto a bambini di età inferiore ai 3 anni. Contiene pezzi piccoli (rischio di soffocamento o asfissia).

3. Utilizzare questo prodotto solo in ambienti interni.

MONTAGGIO DELLE CORSIE

- Inserire le corsie di Fantastic Tracks® come indicato nell'immagine.

Nota: questo prodotto funziona senza pile.

Garanzia di qualità:

Questo prodotto è garantito contro ogni difetto di fabbricazione per il tempo previsto dalla legislazione vigente.

Sono esplicitamente esclusi dalla garanzia i danni derivanti da uso improprio, uso commerciale negligente, usura anormale, incidenti o manomissioni.

Português

FANTASTIC TRACKS® 162 TRACKS Instruções de utilização

ADVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA

Guarde estas instruções de uso na caixa.

1. Um adulto responsável deve assegurar-se de a criança compreender os riscos decorrentes do uso do produto e utilizar o circuito num âmbito que não apresente perigos.

2. ATENÇÃO! O produto não é apto para crianças menores de 3 anos. Contém peças pequenas (risco de afogamento ou de asfixia).

3. Utilize este produto apenas em interiores.

MONTAGEM DOS CARRIS

- Insira os carris do Fantastic Tracks de acordo com a imagem.

Nota: este produto funciona sem pilhas.

Garantia de qualidade:

Este produto está coberto por uma garantia contra defeitos de fabrico sujeita aos prazos estipulados pela legislação em vigor em cada país. Esta garantia não cobre os danos decorrentes dum uso inadequado, uso comercial negligente, desgaste anormal, acidentes ou manipulação indevida.

Nederlands

FANTASTIC TRACKS® 162 TRACKS Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN

Bewaar deze gebruiksaanwijzing in de doos.

1. Een volwassene dient ervoor te zorgen dat het kind de risico's begrijpt die verbonden zijn aan het gebruik van het product en de racebaan gebruikt in een geveerenvrije omgeving.

2. LET OP! Het product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Het bevat kleine delen die ingeslikt kunnen worden (verstikkingsgevaar).

3. Gebruik het product uitsluitend binnenshuis.

DE RAILS MONTEREN

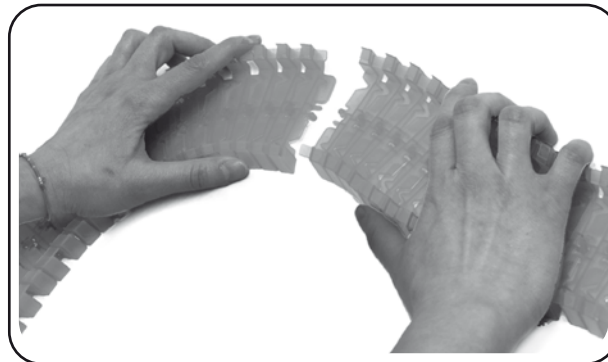
- Steek de rails van de Fantastic Tracks in elkaar zoals op de afbeelding te zien is.

N.B.: dit product werkt zonder batterijen.

Kwaliteitsgarantie:

Voor dit product geldt een garantie tegen fabricagefouten gedurende de periode die in de wetgeving van elk betreffend land is vastgelegd.

Onder de garantie valt niet de schade die het gevolg is van een verkeerd of nalatig gebruik, abnormale slijtage, ongelukken of onjuiste behandeling.



Industex, s.l.
Av. P. Catalanes 34, 8ª planta
08950 Esplygas de Llobregat
Barcelona - Spain
e-mail: industex@industex.com
www.industex.com
(+34) 93 254 71 00



17 rue de la Garenne
CS 90021 St-OUEN L'AUMONE
FRANCE
www.venteo.fr
(+33) 1 34258551



ISL GmbH
Edevecher Landstrasse 55
D 26131 Oldenburg Germany
www.isl.de
+49 (0) 441 95 97 080



PO Box 202, Spit Junction NSW
2088, Australia
Best Direct (International) Benelux B.V.
Sint Janstraat 25a
1251 KZ Laren
www.best-direct.nl

Best Direct International Ltd,
Asiakaspalvelu - Suomi:
029 193 0300 www.bestdirect.fi
Kundtjänst - Sverige:
077 033 0300 www.bestdirect.se



ISL ITALY S.r.l.
P.IVA: 06919170966
Via Donizetti 3
20122 Milano - Italia
www.isl-italy.com
industex@industex.com



FANTASTIC TRACKS® SUPER LOOP



English

FANTASTIC TRACKS® SUPER LOOP Instructions for use

SAFETY WARNINGS

Keep these instructions in the box.

1. A responsible adult must ensure that the child understands the risks derived from the use of the product and uses the race track in a hazard-free environment.
2. The product runs on 2 x 1.5V LR3 AAA batteries.
3. The batteries should be inserted by an adult. When they run out, they should be disposed of in the specific container for batteries.
4. CAUTION! Risk of explosion: respect the polarity indicated in the battery compartment. Use only 1.5V LR3 AAA batteries.
5. CAUTION! The product is not recommended for children under age 3. It contains small parts (risk of choking and suffocation).
6. This RACE TRACK may have rails with sharp edges that could cause injury.
7. Do not use defective rails, as they may damage the car.
8. Batteries that are not rechargeable should not be recharged.
9. When the batteries run out, remove them from the battery compartment.
10. Use this product indoors only and keep it from making contact with liquids.
11. If you do not plan to use the product for an extended period of time, remove the batteries from the battery compartment before storing it.
12. Do not use the product if the batteries have leaked. In that case, turn the device off and remove the batteries while wearing gloves. Dispose of the batteries in a specific container for batteries.

Before using the race track

1. Assemble the lighted race track during the day. Combine the colours and give it the shape you want.
2. The product is designed to be used exclusively indoors.

ASSEMBLING THE RACE TRACK

The race track can be assembled by a child supervised by an adult.

1. Just attach the rails together and combine the colours as you like.
2. Give the race track any shape and make it as long as you like.

Battery Installation

Insert 2 x 1.5 V batteries (AAA) in the battery compartment on the underside of the car. You will need a screwdriver to open it. Start the car by pressing the button the top.


Quality Warranty:


This product is covered by a warranty against manufacturing defects subject to the time periods stipulated by the legislation in force in each country.

This warranty does not cover damages resulting from inadequate use, negligent commercial use, abnormal wear and tear, accidents or improper handling.

CAUTION

DISPOSAL OF MATERIALS

 A symbol of a crossed-out wheeled bin means you should find out about and follow local regulations about disposing of this kind of product.

 Do not dispose of this product as you would other household waste. Dispose of this device in accordance with the corresponding local regulations.

Electrical and electronic appliances contain hazardous substances that can have harmful effects on the environment and/or human health and should be recycled properly.

Australia & New Zealand only

This product has the benefit of certain Consumer Guarantees. These are prescribed by the Australian Consumer Law & the New Zealand Consumer Guarantees Act 1993 both of which provide protection for consumers. There is no express warranty for this product in Australia or New Zealand. The above paragraph refers to other countries.

Español

FANTASTIC TRACKS® SUPER LOOP Instrucciones de uso

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Conservar estas instrucciones de uso en la caja.

1. Un adulto responsable debe asegurarse de que el niño entienda los riesgos derivados del uso del producto y utilice el circuito en un entorno que no presente peligros.
2. El producto funciona con 2 pilas AAA-LR3 de 1,5V
3. Las pilas deben ser colocadas por un adulto; cuando se agoten, deséchela en un contenedor específico para la recogida de pilas y baterías.
4. ¡ATENCIÓN! Peligro de explosión: respete la polaridad indicada en el compartimento para pilas; utilice exclusivamente pilas cilíndricas de formato AAA-LR3 de 1,5 V
5. ¡ATENCIÓN! El producto no es apto para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas (riesgo de ahogamiento o asfixia).
6. Este CIRCUITO puede contener raíles con bordes afilados que podrían provocar heridas.
7. No utilice raíles defectuosos, pues podrían dañar el coche.
8. No recargue las pilas no recargables.
9. Cuando se agoten las pilas, sáquelas del compartimento para pilas.
10. Utilice este producto únicamente en interiores y evite que entre en contacto con líquidos.
11. Si no va a utilizar el producto durante un período de tiempo prolongado, saque las pilas del compartimento antes de guardarlo.
12. No utilice el producto si las pilas presentan fugas. En ese caso, apáguelo, y saque las pilas con unos guantes. Deseche las pilas en un contenedor previsto para tal fin.

Antes de utilizar el circuito

1. Monte el circuito luminoso de día. Puede combinar los colores y darle la forma que desee.
2. El producto ha sido concebido para ser usado exclusivamente en interiores.

MONTAJE DEL CIRCUITO

El circuito puede ser montado por un niño supervisado por un adulto.

1. Basta con encajar los raíles unos con otros; los colores se pueden combinar.
2. Puede dar al circuito la forma y la longitud que desee.

Colocación de la pila

Coloque dos pilas de 1,5 V (AAA) en el compartimento para pilas situado debajo del coche. Necesitará un destornillador. El coche se pone en marcha pulsando el botón de la parte superior.


Garantía de calidad:


Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país.

Esta garantía no cubre los daños resultantes de un uso inadecuado, uso comercial negligente, desgaste anormal, accidentes o manipulación indebida.

ATENCIÓN

COMO DESHACERSE DE MATERIALES

 El símbolo de un contenedor sobre ruedas tachado indica que Vd. debe informarse y seguir las normativas locales de deshecho de este tipo de productos

 No se deshaga de este producto de la misma forma que lo haría con los residuos generales de su hogar. Debe hacerlo según las normativas locales correspondientes.

Los productos eléctricos y electrónicos contienen sustancias peligrosas que tienen efectos nefastos sobre el medioambiente o la salud humana y deben ser reciclados adecuadamente.

Français

FANTASTIC TRACKS® SUPER LOOP Notice d'utilisation

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veillez conserver cette notice dans la boîte.

1. Un adulte responsable doit s'assurer que l'enfant comprenne les risques liés à l'usage du produit et qu'il utilise le circuit dans un environnement non dangereux.
2. Le produit fonctionne avec 2 piles AAA-LR3 de 1,5 V.
3. Les piles doivent être placées par un adulte. Lorsqu'elles sont usées, veillez les mettre au rebut dans un point de collecte spécifique pour les piles et batteries.
4. ATTENTION ! Risque d'explosion : veillez respecter la polarité indiquée dans le compartiment à piles et n'utilisez que des piles cylindriques de type AAA-LR3 de 1,5 V.
5. ATTENTION ! Ce produit ne convient pas aux enfants âgés de moins de 3 ans. Il contient en effet de petites pièces (risque d'étouffement ou d'asphyxie).
6. Ce CIRCUIT peut contenir des rails avec des bords coupants qui peuvent provoquer des blessures.
7. N'utilisez pas les rails défectueux, ils pourraient endommager la voiture.
8. Ne rechargez pas les piles non rechargeables.
9. Lorsque les piles sont vides, retirez-les du compartiment à piles.
10. Utilisez ce produit uniquement en intérieur et évitez qu'il soit en contact avec des substances liquides.
11. Si vous n'utilisez pas le produit pendant une longue période, enlevez les piles du compartiment avant de le ranger.
12. N'utilisez pas le produit si les piles fuient. Dans ce cas, éteignez l'appareil et retirez les piles avec des gants. Mettez les piles au rebut dans un point de collecte prévu à cet effet.

Avant d'utiliser le circuit

1. Procédez au montage du circuit lumineux en journée. Vous pouvez combiner les couleurs et lui donner la forme que vous souhaitez.
2. Le produit a été conçu pour un usage en intérieur uniquement.

MONTAGE DU CIRCUIT

Le circuit peut être monté par un enfant sous la surveillance d'un adulte.

1. Il suffit d'emboîter les rails entre eux. Les couleurs peuvent être combinées.
2. Vous pouvez donner la forme et la longueur que vous souhaitez au circuit.

Mise en place des piles

Introduisez deux piles de 1,5 V (AAA) dans le compartiment à piles situé en dessous de la voiture. Un tournevis est nécessaire.

Pour mettre en marche la voiture, appuyez sur le bouton de la partie supérieure.


Garantie :


Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays.

Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, d'une négligence de la part du commerçant, d'une usure anormale, d'accidents ou d'une mauvaise manipulation.

ATTENTION

MISE AU REBUT DE L'APPAREIL

 Le symbole de la poubelle à roues barrée d'une croix indique que vous devez respecter les réglementations locales concernant le recyclage de ce type de produit.

 Ne le jetez pas avec les ordures ménagères. Il doit être recyclé séparément, conformément aux réglementations locales.

Les appareils électriques et électroniques contiennent des substances nocives pour l'environnement et la santé. Ils doivent être recyclés dans des conditions appropriées.

Deutsch

FANTASTIC TRACKS® SUPER LOOP Gebrauchsanweisung

SICHERHEITSHINWEISE

Diese Gebrauchsanweisung ist in der Produktverpackung aufzubewahren.

1. Ein verantwortlicher Erwachsener muss sicherstellen, dass das Kind die mit der Verwendung des Produktes verbundenen Gefahren verstanden hat und die Rennstrecke in einem gefahrenfreien Umfeld verwendet wird.
2. Das Produkt wird mit 2 1,5 V-Batterien des Typs AAA-LR3 betrieben.
3. Die Batterien müssen von einem Erwachsenen eingelegt werden; nach dem Verbrauch müssen sie in einem speziellen Behälter für Batterien entsorgt werden.
4. ACHTUNG! Explosionsgefahr: die im Batteriefach angezeigte Polarität muss beachtet werden; es sind ausschließlich zylinderförmige 1,5 V-Batterien AAA-LR3 zu verwenden
5. ACHTUNG! Das Produkt ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Es enthält Kleinteile (Erstickungsgefahr).
6. Diese RENNSTRECKE kann Schienen mit scharfen Kanten enthalten, die Verletzungen verursachen können.
7. Keine schadhafte Schienen verwenden, sie könnten das Auto schädigen.
8. Nicht aufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden. Verbrauchte Batterien aus dem Batteriefach entnehmen.
10. Das Produkt ist nur in geschlossenen Räumen zu verwenden und darf nicht mit Flüssigkeiten in Kontakt kommen.
11. Wenn Sie das Produkt über längere Zeit nicht benutzt wird, sind die Batterien aus dem Batteriefach zu entnehmen.
12. Das Produkt darf bei ausgeladenen Batterien nicht benutzt werden. In diesem Fall ist das Produkt auszuschalten und die Batterien müssen mit Handschuhen entnommen werden. Batterien in einem speziellen Behälter entsorgen.

Vor Verwendung der Rennstrecke

1. Die leuchtende Rennstrecke bei Tageslicht aufbauen. Farben und Formen können frei gewählt werden.
2. Das Produkt ist ausschließlich für eine Verwendung in geschlossenen Räumen vorgesehen.

AUFBAU DER RENNSTRECKE

Die Rennstrecke kann von einem Kind unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgebaut werden.

1. Schienen einfach miteinander verbinden; die Farben können kombiniert werden.
1. Die Rennstrecke kann jede beliebige Form und Länge annehmen.


Einlegen der Batterie

Das unter dem Auto vorhandene Batteriefach muss mit zwei 1,5 V-Batterien (AAA) bestückt werden. Dazu wird ein Schraubenzieher benötigt.

Durch Betätigen des Knopfes auf der Oberseite geht das Auto in Betrieb.

ACHTUNG

ABFALLENTSORGUNG

 Das Symbol eines auf Rollen stehenden Containers, der durchgestrichen ist, bedeutet, dass Sie sich über die geltenden Bestimmungen zur örtlichen Entsorgung dieser Art von Produkten informieren müssen.

Dieses Produkt ist nicht mit dem Hausmüll zu entsorgen. Bei der Entsorgung müssen die vor Ort geltenden Bestimmungen beachtet werden.

Elektrische und elektronische Produkte enthalten gefährliche Substanzen, die äußerst schädliche Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit haben. Sie müssen daher entsprechend aufbereitet werden.

FANTASTIC TRACKS® SUPER LOOP

Istruzioni d'uso

AVVERTENZE DI SICUREZZA

- Conservare queste istruzioni d'uso nella scatola.
- Un adulto responsabile deve assicurarsi che il bambino conosca i rischi derivanti dall'uso del prodotto e che la pista sia utilizzata in un ambiente che non presenti pericoli.
- Il prodotto funziona con 2 pile AAA-LR3 da 1,5 V.
- Le pile devono essere inserite da un adulto. Una volta scariche smaltirle in un contenitore apposito per la raccolta di pile e batterie.
- ATTENZIONE! Pericolo di esplosione: rispettare la polarità indicata nel vano pile. Utilizzare esclusivamente pile cilindriche formato AAA-LR3 da 1,5 V.
- ATTENZIONE! Il prodotto non è adatto a bambini di età inferiore ai 3 anni. Contiene pezzi piccoli (rischio di soffocamento o asfissia).
- Questa PISTA può contenere corsie con bordi affilati che potrebbero causare ferite.
- Non utilizzare corsie difettose che potrebbero danneggiare l'automobile.
- Non ricaricare pile non ricaricabili.
- Una volta esaurita, rimuovere la pila dal vano.
- Utilizzare questo prodotto solo in luoghi chiusi ed evitare che entri in contatto con liquidi.
- In caso di inutilizzo del prodotto per un lungo periodo di tempo, rimuovere la pila dal vano prima di riporlo.
- Non utilizzare il prodotto se la pila presenta delle perdite. In questo caso, spegnere e rimuovere la pila utilizzando dei guanti. Disfarsi della pila smaltendola in un contenitore apposito.

Prima di utilizzare la pista

- Montare la pista luminosa di giorno. È possibile combinare i colori conferendo alla pista la forma desiderata.
- Questo prodotto è stato progettato per essere utilizzato esclusivamente in luoghi chiusi.

MONTAGGIO DELLA PISTA

La pista può essere montata da un bambino sotto la supervisione di un adulto.

- Basta incastrare le corsie le une con le altre. È possibile combinare i colori.
- È possibile conferire alla pista la forma e la lunghezza desiderate.

Inserimento delle pile

Inserire due pile da 1,5 V (AAA) nel vano pile posto sotto l'automobile. Sarà necessario l'uso di un cacciavite. L'automobile si avvia premendo il pulsante posto sulla parte superiore.

Garanzia di qualità:

Questo prodotto è garantito contro ogni difetto di fabbricazione per il tempo previsto dalla legislazione vigente. Sono esplicitamente esclusi dalla garanzia i danni derivanti da uso improprio, uso commerciale negligente, usura anormale, incidenti o manomissioni.

ATTENZIONE DISMISSIONE E ROTTAMAZIONE DEL PRODOTTO

Il simbolo di un contenitore di spazzatura su ruote barrato indica che è necessario conoscere e rispettare le normative e le ordinanze municipali specifiche per l'eliminazione di questo tipo di prodotti.

Non disfarsi di questo articolo come se si trattasse di un comune residuo domestico. Seguire le normative e le ordinanze municipali pertinenti.

I prodotti elettrici ed elettronici contengono sostanze pericolose che hanno effetti nocivi sull'ambiente e sulla salute umana e devono pertanto essere convenientemente riciclati.

FANTASTIC TRACKS® SUPER LOOP

Instruções de utilização

AVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA

- Guarde estas instruções de uso na caixa.
- Um adulto responsável deve assegurar-se de a criança compreender os riscos decorrentes do uso do produto e utilizar o circuito num âmbito que não apresente perigos.
 - O produto funciona com 2 pilhas AAA-LR3 de 1,5 V.
 - As pilhas devem ser colocadas por um adulto; quando se esgotarem, elimine-as num contentor específico para recolha de pilhas e baterias.
 - ATENÇÃO! Perigo de explosão: respeite a polaridade indicada no compartimento para pilhas; utilize exclusivamente pilhas cilíndricas de formato AAA-LR3 de 1,5 V.
 - ATENÇÃO! O produto não é apto para crianças menores de 3 anos. Contém peças pequenas (risco de afogamento ou de asfixia).
 - Este CIRCUITO pode conter carris com bordas afiadas que podem provocar feridas.
 - Não utilize carris defeituosos, já que podem danificar o carro.
 - Não recarregue as pilhas não recarregáveis.
 - Quando se esgotarem as pilhas, retire-as do compartimento para pilhas.
 - Utilize este produto apenas em interiores e evite que entre em contacto com líquidos.
 - Se não tencionar utilizar o produto durante um período de tempo prolongado, retire as pilhas do compartimento antes de guardá-lo.
 - Não utilize o produto se as pilhas apresentarem fugas. Nesse caso, desligue-o e retire as pilhas usando umas luvas. Elimine as pilhas num contentor previsto para tal fim.

Antes de utilizar o circuito

- Monte o circuito luminoso de dia. Pode combinar as cores e dar-lhe a forma que desejar.
- O produto foi concebido para ser utilizado exclusivamente em interiores.

MONTAGEM DO CIRCUITO

O circuito pode ser montado por uma criança supervisionada por um adulto.

- Basta encaixar uns carris com os outros; as cores podem ser combinadas.
- Pode dar a forma e o comprimento que desejar ao circuito.

Instalação das pilhas

Instale duas pilhas de 1,5 V (AAA) no compartimento para pilhas situado sob o carro. Necessitará uma chave de fendas. O carro entra em funcionamento premindo o botão da parte superior.

Garantia de qualidade:

Este produto está coberto por uma garantia contra defeitos de fabrico sujeita aos prazos estipulados pela legislação em vigor em cada país. Esta garantia não cobre os danos decorrentes dum uso inadequado, uso comercial negligente, desgaste anormal, acidentes ou manipulação indevida.

ATENÇÃO COMO ELIMINAR OS MATERIAIS

O símbolo de um contentor sobre rodas riscado indica que se deve informar e seguir a legislação local para a eliminação deste tipo de produtos.

Não elimine este produto da mesma forma que os resíduos gerais da sua casa. A eliminação do produto deve ser realizada de acordo com a legislação local aplicável.

Os produtos elétricos e eletrónicos contêm substâncias perigosas com efeitos nefastos sobre o ambiente e a saúde humana e, portanto, devem ser reciclados adequadamente.

FANTASTIC TRACKS® SUPER LOOP

Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN

Bewaar deze gebruiksaanwijzing in de doos.

- Een volwassene dient ervoor te zorgen dat het kind de risico's begrijpt die verbonden zijn aan het gebruik van het product en de racebaan gebruikt in een geveerenvrije omgeving.
- Het product werkt op 2 AAA-LR3 batterijen van 1,5 V.
- De batterijen moet door een volwassene worden geplaatst. Lege batterijen moet in een speciale inzamelbak voor batterijen en accu's worden ingeleverd.
- LET OP! Ontploffingsgevaar: houd de polariteit aan die in het batterijvak is aangegeven en gebruik uitsluitend cilindrische AAA-LR3 batterijen van 1,5 V.
- LET OP! Het product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Het bevat kleine delen die ingeslikt kunnen worden (verstikkingsgevaar).
- Deze RACEBAAN kan rails met scherpe randen bevatten die snijwonden kunnen veroorzaken.
- Gebruik geen defecte rails omdat de auto hierdoor beschadigd kan raken.
- Laad niet-oplaadbare batterijen niet op.
- Wanneer de batterijen leeg zijn, haal ze dan uit het batterijvakje.
- Gebruik dit product alleen binnenshuis en voorkom dat het met vloeistoffen in contact kan komen.
- Als u het product langere tijd niet gebruikt, haal dan de batterijen uit het batterijvak voordat u het opbergt.
- Gebruik het product niet als de batterijen lekken. Schakel het dan uit en verwijder de batterijen met handschoenen aan. Lever de batterijen in bij een inzamelpunt voor batterijen.

Alvorens de racebaan te gebruiken

- Monteer de lichtgevende racebaan overdag. U kunt kleuren combineren en de racebaan de vorm geven die u wilt.
- Het product is uitsluitend voor gebruik binnenshuis bedoeld.

HET CIRCUIT MONTEREN

De racebaan kan door een kind onder toezicht van een volwassene worden gemonteerd.

- De rails hoeven alleen maar met elkaar te worden verbonden; de kleuren kunnen worden gecombineerd.
- U kunt de racebaan de vorm en lengte geven die u wilt.

De batterijen plaatsen

Plaats twee batterijen van 1,5 V (AAA) in het batterijvakje aan de onderkant van de auto. Hiervoor heeft u een schroevendraaier nodig. De auto start als de knop aan de bovenkant wordt ingedrukt.

Kwaliteitsgarantie:

Voor dit product geldt een garantie tegen fabricagefouten gedurende de periode die in de wetgeving van elk betreffend land is vastgelegd.

Onder de garantie valt niet de schade die het gevolg is van een verkeerd of nalatig gebruik, abnormale slijtage, ongelukken of onjuiste behandeling.

LET OP AFVOEREN VAN MATERIALEN

Het symbool van een container op wielen met een kruis erdoor geeft aan dat u zich dient te informeren over hoe dit soort producten volgens de plaatselijke voorschriften afgevoerd worden.

Gooi dit product niet bij het huisvuil weg. U dient dit volgens de plaatselijke voorschriften te doen.

Elektrische en elektronische producten bevatten gevaarlijke stoffen die een zeer schadelijk effect op het milieu of de menselijke gezondheid hebben en dienen op een passende wijze gerecycled te worden.



INDUSTEX
Industex, s.l.
Av. P. Catalanes 34, 8ª planta
08950 Espinosa de Llobregat
Barcelona - Spain
e-mail: industex@industex.com
www.industex.com
(+34) 93 254 71 00



17 rue de la Garene
CS 90021 St-OUEN L'AUMONE
95046 CERCY PONTOISE CEDEX
FRANCE
venteo@venteo.fr
www.venteo.fr
(+33) 1 34258551



ISL GmbH
Edewechter Landstrasse 55
D 26131 Oldenburg Germany
www.iskde.com
+49 (0) 441 95 07 08-0



PO Box 202, Spit Junction NSW
2088, Australia
Best Direct (International) Benelux B.V.
Sint Janstraat 25a
1251 KZ Laren
www.best-direct.nl

Best Direct International Ltd,
Asiakaspalvelu - Suomi:
029 193 0300 www.bestdirect.fi
Kundtjänst - Sverige:
077 033 0300 www.bestdirect.se



INDUSTEX
ISL ITALY S.r.l.
P.IVA: 06919170966
Via Donizetti 3
20122 Milano - Italia
www.isl-italy.com
industex@industex.com





English

SAFETY WARNINGS

Keep these instructions in the box.

1. The batteries should be inserted by an adult. When they run out, they should be disposed of in the specific container for batteries.
2. CAUTION! Risk of explosion: respect the polarity indicated in the battery compartment. Use only cylindrical 1.5V LR6 AA batteries.
3. CAUTION! The product is not recommended for children under age 3. It contains small parts (risk of choking and suffocation).
4. Batteries that are not rechargeable should not be recharged.
5. When the batteries run out, remove them from the battery compartment.
6. Use this product indoors only and keep it from making contact with liquids.
7. If you do not plan to use the product for an extended period of time, remove the batteries from the battery compartment before storing it.
8. Do not use the product if the batteries have leaked. In that case, turn the device off, unplug it from the mains and remove the batteries while wearing gloves. Dispose of the batteries in a specific container for batteries.

Battery Installation

1. The product is designed to be used exclusively indoors.
2. Insert 2 AA batteries in the battery compartment on the underside of the car. You will need a screwdriver to open the battery compartment. Then press the ON/OFF button on the top of the car.


Note: Each car runs on 2 AA batteries (not included).

Quality Warranty:

This product is covered by a warranty against manufacturing defects subject to the time periods stipulated by the legislation in force in each country.

This warranty does not cover damages resulting from inadequate use, negligent commercial use, abnormal wear and tear, accidents or improper handling.

CAUTION: DISPOSAL OF MATERIALS

 A symbol of a crossed-out wheeled bin means you should find out about and follow local regulations about disposing of this kind of product.

Do not dispose of this product as you would other household waste.

Dispose of this device in accordance with the corresponding local regulations.

Electrical and electronic devices contain hazardous substances that can have harmful effects on the environment and/or human health and should be recycled properly.

Australia & New Zealand only

This product has the benefit of certain Consumer Guarantees. These are prescribed by the Australian Consumer Law & the New Zealand Consumer Guarantees Act 1993 both of which provide protection for consumers. There is no express warranty for this product in Australia or New Zealand. The above paragraph refers to other countries.

Español

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Conserve estas instrucciones de uso en la caja.

1. Las pilas deben ser colocadas por un adulto; cuando se agote, deséchelas en un contenedor específico para la recogida de pilas y baterías.
2. ¡ATENCIÓN! Peligro de explosión: respete la polaridad indicada en el compartimento para pilas; utilice exclusivamente pilas cilíndricas de formato AA-LR6 de 1,5 V.
3. ¡ATENCIÓN! El producto no es apto para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas (riesgo de ahogamiento o asfixia).
4. No recargue las pilas no recargables.
5. Cuando se agoten las pilas, sáquelas del compartimento para pilas.
6. Utilice este producto únicamente en interiores y evite que entre en contacto con líquidos.
7. Si no va a utilizar el producto durante un período de tiempo prolongado, saque las pilas del compartimento antes de guardarlo.
8. No utilice el producto si las pilas presentan fugas. En ese caso, apáguelo, desenchúfelo de la toma de corriente y saque las pilas con unos guantes. Deseche las pilas en un contenedor previsto para tal fin.

Colocación de las pilas

1. El producto ha sido concebido para ser usado exclusivamente en interiores.
2. Coloque dos pilas AA en el compartimento para pilas situado debajo del coche. Necesitará un destornillador para abrir el compartimento de las pilas. A continuación, accione el botón on/off que se encuentra en el techo del coche.


Nota: cada coche funciona con dos pilas AA (no incluidas)

Garantía de calidad:

Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país.

Esta garantía no cubre los daños resultantes de un uso inadecuado, uso comercial negligente, desgaste anormal, accidentes o manipulación indebida.

ATENCIÓN COMO DESHACERSE DE MATERIALES

 El símbolo de un contenedor sobre ruedas tachado indica que Vd. debe informarse y seguir las normativas locales de deshecho de este tipo de productos.

No se deshaga de este producto de la misma forma que lo haría con los residuos generales de su hogar.

Debe hacerlo según las normativas locales correspondientes.

Los productos eléctricos y electrónicos contienen sustancias peligrosas que tienen efectos nefastos sobre el medioambiente o la salud humana y deben ser reciclados adecuadamente.

Français

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veillez conserver cette notice dans la boîte.

1. Les piles doivent être placées par un adulte. Lorsqu'elles sont usées, veuillez les mettre au rebut dans un point de collecte spécifique pour les piles et batteries.
2. ATTENTION ! Risque d'explosion : veuillez respecter la polarité indiquée dans le compartiment à piles et n'utilisez que des piles cylindriques de type AA-LR6 de 1,5 V.
3. ATTENTION ! Ce produit ne convient pas aux enfants âgés de moins de 3 ans. Il contient en effet de petites pièces (risque d'étouffement ou d'asphyxie).
4. Ne rechargez pas les piles non rechargeables.
5. Lorsque les piles sont vides, retirez-les du compartiment à piles.
6. Utilisez ce produit uniquement en intérieur et évitez qu'il soit en contact avec des substances liquides.
7. Si vous n'utilisez pas le produit pendant une longue période, enlevez les piles du compartiment avant de le ranger.
8. N'utilisez pas le produit si les piles fuient. Dans ce cas, éteignez l'appareil, débranchez-le de la prise secteur et retirez les piles avec des gants. Mettez les piles au rebut dans un point de collecte prévu à cet effet.

Mise en place des piles

1. Le produit a été conçu pour un usage en intérieur uniquement.
2. Introduisez deux piles AA dans le compartiment à piles situé en dessous de la voiture. Vous aurez besoin d'un tournevis pour ouvrir le compartiment à piles. Veuillez ensuite appuyer sur le bouton ON/OFF situé sur le toit de la voiture.


Note : chaque voiture fonctionne avec deux piles AA (non fournies)

Garantie :

Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays.

Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, d'une négligence de la part du commerçant, d'une usage anormale, d'accidents ou d'une mauvaise manipulation.

ATTENTION : MISE AU REBUT DE L'APPAREIL

 Le symbole de la poubelle à roues barrée d'une croix indique que vous devez respecter les réglementations locales concernant le recyclage de ce type de produit.

Ne le jetez pas avec les ordures ménagères.

Il doit être recyclé séparément, conformément aux réglementations locales.

Les appareils électriques et électroniques contiennent des substances nocives pour l'environnement et la santé. Ils doivent être recyclés dans des conditions appropriées.

Deutsch

SICHERHEITSHINWEISE

Diese Gebrauchsanweisung ist in der Produktverpackung aufzubewahren.


- Die Batterien müssen von einem Erwachsenen eingelegt werden; nach dem Verbrauch muss sie in einem speziellen Behälter für Batterien entsorgt werden.
- ACHTUNG!** Explosionsgefahr: die im Batteriefach angezeigte Polarität muss beachtet werden; es sind ausschließlich zylinderförmige 1,5 V-Batterien AA-LR6 zu verwenden.
- ACHTUNG!** Das Produkt ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Es enthält Kleinteile (Erstickungsgefahr).
- Nicht aufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
- Verbrauchte Batterien aus dem Batteriefach entnehmen.
- Das Produkt ist nur in geschlossenen Räumen zu verwenden und darf nicht mit Flüssigkeiten in Kontakt kommen.
- Wenn Sie das Produkt über längere Zeit nicht benutzt wird, sind die Batterien aus dem Batteriefach zu entnehmen.
- Das Produkt darf bei ausgelaufenen Batterien nicht benutzt werden. In diesem Fall ist das Produkt auszuschalten, von der Stromversorgung zu trennen und die Batterien sind mit Handschuhen zu entnehmen. Batterien in einem speziellen Behälter entsorgen.

Einlegen der Batterien

- Das Produkt ist ausschließlich für eine Verwendung in geschlossenen Räumen vorgesehen.
- Das unter dem Auto vorhandene Batteriefach muss mit zwei AA-Batterien bestückt werden. Zum Öffnen des Batteriefachs wird ein Schraubenzieher benötigt. Anschließend den ON/OFF-Knopf auf dem Autodach betätigen.

Anmerkung: Betrieb jeden Fahrzeuges mit 2 AA-Batterien (nicht enthalten)

ACHTUNG ABFALLENTSORGUNG

 Das Symbol eines auf Rollen stehenden Containers, der durchgestrichen ist, bedeutet, dass Sie sich über die geltenden Bestimmungen zur örtlichen Entsorgung dieser Art von Produkten informieren müssen.

Entsorgen Sie dieses Produkt nicht wie normalen Hausmüll.

Sie müssen das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften entsorgen.

Elektrische und elektronische Produkte enthalten gefährliche Substanzen, die eine äußerst schädliche Wirkung auf die Umwelt oder die menschliche Gesundheit haben können und fachgerecht recycelt werden müssen.

Italiano

AVVERTENZE DI SICUREZZA

Conservare queste istruzioni d'uso nella scatola.

- Le pile devono essere inserite da un adulto. Una volta scariche, smaltirle in un contenitore apposito per la raccolta di pile e batterie.
- ATTENZIONE!** Pericolo di esplosione: rispettare la polarità indicata nel vano pile. Utilizzare esclusivamente pile cilindriche formato AA-LR6 da 1,5 V.
- ATTENZIONE!** Il prodotto non è adatto a bambini di età inferiore ai 3 anni. Contiene pezzi piccoli (rischio di soffocamento o asfissia).
- Non ricaricare pile non ricaricabili.
- Una volta esaurita, rimuovere la pila dal vano.
- Utilizzare questo prodotto solo in luoghi chiusi ed evitare che entri in contatto con liquidi.
- In caso di inutilizzo del prodotto per un lungo periodo di tempo, rimuovere la pila dal vano prima di riporlo.
- Non utilizzare il prodotto se la pila presenta delle perdite. In questo caso, spegnerlo, staccarlo dalla presa di corrente e rimuovere la pila utilizzando dei guanti. Disfarsi della pila smaltendola in un contenitore apposito.

Inserimento delle pile


- Questo prodotto è stato progettato per essere utilizzato esclusivamente in luoghi chiusi.
- Inserire due pile AA nel vano pile posto sotto l'automobile. Per aprire il vano pile sarà necessario l'uso di un cacciavite. Quindi, premere il pulsante ON/OFF posto sul tettuccio dell'automobile.

Nota: ogni automobile funziona con due batterie AA (non incluse).

Garanzia di qualità:

Questo prodotto è garantito contro ogni difetto di fabbricazione per il tempo previsto dalla legislazione vigente. Sono esplicitamente esclusi dalla garanzia i danni derivanti da uso improprio, uso commerciale negligente, usura anormale, incidenti o manomissioni.

ATTENZIONE SMALTIMENTO DEI MATERIALI

 Il simbolo di un contenitore di spazzatura su ruote barrato indica che è necessario conoscere e rispettare le normative e le ordinanze municipali specifiche per l'eliminazione di questo tipo di prodotti.

Non disfarsi di questo articolo come se si trattasse di un comune residuo domestico. Seguire le normative e le ordinanze municipali pertinenti. I prodotti elettrici ed elettronici contengono sostanze pericolose che hanno effetti nocivi sull'ambiente e sulla salute umana e devono pertanto essere convenientemente riciclati.

Português

AVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA

Guarde estas instruções de uso na caixa.

- As pilhas devem ser colocadas por um adulto; quando se esgotarem, elimine-as num contentor específico para recolha de pilhas e baterias.
- ATENÇÃO!** Perigo de explosão: respeite a polaridade indicada no compartimento para pilhas; utilize exclusivamente pilhas cilíndricas de formato AA-LR6 de 1,5 V.
- ATENÇÃO!** O produto não é apto para crianças menores de 3 anos. Contém peças pequenas (risco de afogamento ou de asfixia).
- Não recarregue as pilhas não recarregáveis.
- Quando se esgotarem as pilhas, retire-as do compartimento para pilhas.
- Utilize este produto apenas em interiores e evite que entre em contacto com líquidos.
- Se não tencionar utilizar o produto durante um período de tempo prolongado, retire as pilhas do compartimento antes de guardá-lo.
- Não utilize o produto se as pilhas apresentarem fugas. Nesse caso, desligue-o, retire a ficha da tomada de corrente e retire as pilhas usando umas luvas. Elimine as pilhas num contentor previsto para tal fim.

Instalação das pilhas


- O produto foi concebido para ser utilizado exclusivamente em interiores.
- Instale duas pilhas AA no compartimento para pilhas situado sob o carro. Necessitará uma chave de fendas para abrir o compartimento das pilhas. Seguidamente, acione o botão ON/OFF que se encontra no teto do carro.

Nota: cada carro funciona com duas pilhas AA (não fornecidas)

Garantia de qualidade:

Este produto está coberto por uma garantia contra defeitos de fabrico sujeita aos prazos estipulados pela legislação em vigor em cada país. Esta garantia não cobre os danos decorrentes de um uso inadequado, uso comercial negligente, desgaste anormal, acidentes ou manipulação indevida.

ATENÇÃO: COMO ELIMINAR OS MATERIAIS

 O símbolo de um contentor sobre rodas riscado indica que você se deve informar e seguir as normas locais relativas à eliminação deste tipo de produtos.

Não elimine este produto da mesma forma que os resíduos gerais da sua casa. A eliminação do produto deve ser realizada de acordo com a legislação local aplicável. Os produtos elétricos e eletrónicos contêm substâncias perigosas com efeitos nefastos sobre o ambiente e a saúde humana e, portanto, devem ser reciclados adequadamente.

Nederlands

VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN

Bewaar deze gebruiksinstructies in de doos.

- De batterijen moet door een volwassene worden geplaast. Lege batterijen moeten in een speciale inzamelbak voor batterijen en accu's worden ingeleverd.
- LET OP!** Ontploffingsgevaar: houd de polariteit aan die in het batterijvak is aangegeven en gebruik uitsluitend AA-LR6 batterijen van 1,5 V.
- LET OP!** Het product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Het bevat kleine delen die ingeslikt kunnen worden (verstikkingsgevaar).
- Laad niet-oplaadbare batterijen niet op.
- Wanneer de batterijen leeg zijn, haal ze dan uit het batterijvakje.
- Gebruik dit product alleen binnenshuis en voorkom dat het met vloeistoffen in contact kan komen.
- Als u het product langere tijd niet gebruikt, haal dan de batterijen uit het batterijvak voordat u het opbergt.
- Gebruik het product niet als de batterijen lekken. Schakel het in dat geval uit, haal de stekker uit het stopcontact en verwijder de batterijen met handschoenen aan. Lever de batterijen in bij een inzamelpunt voor batterijen.

De batterijen plaatsen


- Het product is uitsluitend voor gebruik binnenshuis bedoeld.
- Plaats twee AA-batterijen in het batterijvakje aan de onderkant van de auto. U heeft een schroevendraaier nodig om het batterijvakje te openen. Druk vervolgens op de on/off-knop die zich op het dak van de auto bevindt.

N.B.: alle auto's werken op twee AA-batterijen (niet bijgeleverd)

Kwaliteitsgarantie:

Voor dit product geldt een garantie tegen fabricagefouten gedurende de periode die in de wetgeving van elk betreffend land is vastgelegd. Onder de garantie valt niet de schade die het gevolg is van een verkeerd of nalatig gebruik, abnormale slijtage, ongelukken of onjuiste behandeling.

OPGELET AFVOEREN VAN HET MATERIAAL

 Het symbool van een container op wielen met een kruis erdoor geeft aan dat u zich dient te informeren over hoe dit soort producten volgens de plaatselijke voorschriften afgevoerd worden.

Gool dit product niet bij het huisvuil weg. U dient dit volgens de plaatselijke voorschriften te doen. Elektrische en elektronische producten bevatten gevaarlijke stoffen die een zeer schadelijk effect op het milieu of de menselijke gezondheid hebben en dienen op een passende wijze gerecycled te worden



English

SAFETY WARNINGS

Keep these instructions in the box.

1. The battery should be inserted by an adult. When it runs out, it should be disposed of in the specific container for batteries.
2. CAUTION! Risk of explosion: respect the polarity indicated in the battery compartment. Use only LR6 1.5V AA batteries.
3. CAUTION! The product is not recommended for children under age 3. It contains small parts (risk of choking and suffocation).
4. Batteries that are not rechargeable should not be recharged.
5. When the batteries run out, remove them from the battery compartment.
6. Use this product indoors only and keep it from making contact with liquids.
7. If you do not plan to use the product for an extended period of time, remove the batteries from the battery compartment before storing it.
8. Do not use the product if the batteries have leaked. In that case, turn the device off, and remove the batteries while wearing gloves. Dispose of the batteries in a specific container for batteries.

Before using the race track

1. The product is designed to be used exclusively indoors.
2. Insert 1 x 1.5 V battery (LR6 cylindrical model) in the battery compartment on the underside of the car. You will need a screwdriver to open it. Then press the black lock button to activate the car.
3. You can customize the car and the race track with the stickers supplied.

Quality Warranty:

This product is covered by a warranty against manufacturing defects subject to the time periods stipulated by the legislation in force in each country.

This warranty does not cover damages resulting from inadequate use, negligent commercial use, abnormal wear and tear, accidents or improper handling.

CAUTION: DISPOSAL OF MATERIALS

A symbol of a crossed-out wheeled bin means you should find out about and follow local regulations about disposing of this kind of product.

Do not dispose of this product as you would other household waste.

Dispose of this device in accordance with the corresponding local regulations.

Electrical and electronic devices contain hazardous substances that can have harmful effects on the environment and/or human health and should be recycled properly.

Australia & New Zealand only

This product has the benefit of certain Consumer Guarantees. These are prescribed by the Australian Consumer Law & the New Zealand Consumer Guarantees Act 1993 both of which provide protection for consumers. There is no express warranty for this product in Australia or New Zealand. The above paragraph refers to other countries.

Español

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Conservar estas instrucciones de uso en la caja.

1. La pila debe ser colocada por un adulto; cuando se agote, deséchela en un contenedor específico para la recogida de pilas y baterías.
2. ¡ATENCIÓN! Peligro de explosión: respete la polaridad indicada en el compartimento para pilas; utilice exclusivamente pilas cilíndricas de formato AA-LR6 de 1,5 V.
3. ¡ATENCIÓN! El producto no es apto para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas (riesgo de ahogamiento o asfixia).
4. No recargue las pilas no recargables.
5. Cuando se agoten las pilas, sáquelas del compartimento para pilas.
6. Utilice este producto únicamente en interiores y evite que entre en contacto con líquidos.
7. Si no va a utilizar el producto durante un período de tiempo prolongado, saque las pilas del compartimento antes de guardarlo.
8. No utilice el producto si las pilas presentan fugas. En ese caso, apáguelo, y saque las pilas con unos guantes. Deseche las pilas en un contenedor previsto para tal fin.

Antes de utilizar el circuito

1. El producto ha sido concebido para ser usado exclusivamente en interiores.
2. Coloque una pila de 1,5 V (modelo LR6 cilíndrico) en el compartimento para pilas situado debajo del coche. Necesitará un destornillador. A continuación, accione el botón negro de bloqueo para activar el coche.
3. Puede personalizar el coche y el circuito con las pegatinas que se incluyen.

Garantía de calidad:

Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país.

Esta garantía no cubre los daños resultantes de un uso inadecuado, uso comercial negligente, desgaste anormal, accidentes o manipulación indebida.

ATENCIÓN COMO DESHACERSE DE MATERIALES

El símbolo de un contenedor sobre ruedas tachado indica que Vd. debe informarse y seguir las normativas locales de deshecho de este tipo de productos

No se deshaga de este producto de la misma forma que lo haría con los residuos generales de su hogar.

Debe hacerlo según las normativas locales correspondientes.

Los productos eléctricos y electrónicos contienen sustancias peligrosas que tienen efectos nefastos sobre el medioambiente o la salud humana y deben ser reciclados adecuadamente.

Français

CONSIGNES DE SECURITE

Conservez ce mode d'emploi dans sa boîte

1. La pile doit être fixée par un adulte ; lorsque la pile n'est plus bonne, veillez à la mettre dans une poubelle recevant les piles et batteries
2. ATTENTION ! Danger d'explosion : respectez bien la polarité indiquée sur le compartiment : utilisez exclusivement des piles cylindriques de format AA-LR6 1,5 volt
3. ATTENTION ! Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Présence de petits éléments, danger d'étouffement et/ou de suffocation.
4. Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.
5. Les piles, lorsqu'elles sont usagées, doivent être retirées du compartiment à piles.
6. Utiliser ce produit uniquement en intérieur et éviter tout contact avec les liquides.
7. Si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, veillez à retirer les piles avant de le stocker.
8. Si les piles fuient ne pas utiliser le produit, éteindre le produit, retirer les piles à l'aide de gants puis jeter les piles dans le compartiment prévu à cet effet.

Avant utilisation

1. Le produit est destiné exclusivement à un usage intérieur
2. Utilisez le format de pile 1,5 volt - modèle LR6 cylindrique - dans le compartiment situé prévu à cet effet (en dessous de la voiture) ; pour se faire équipez vous d'un tournevis.
3. Vous pouvez personnaliser votre voiture et votre circuit à l'aide des stickers fournis

Garantie :

Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays.

Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, d'une négligence de la part du commerçant, d'une usage anormale, d'accidents ou d'une mauvaise manipulation.

ATTENTION : MISE AU REBUT DE L'APPAREIL

Le symbole de la poubelle à roues barrée d'une croix indique que vous devez respecter les réglementations locales concernant le recyclage de ce type de produit.

Ne le jetez pas avec les ordures ménagères.

Il doit être recyclé séparément, conformément aux réglementations locales.

Les appareils électriques et électroniques contiennent des substances nocives pour l'environnement et la santé. Ils doivent être recyclés dans des conditions appropriées.



Deutsch

SICHERHEITSHINWEISE

Diese Gebrauchsanweisung ist in der Produktverpackung aufzubewahren.

1. Die Batterie muss von einem Erwachsenen eingelegt werden; nach dem Verbrauch muss sie in einem speziellen Behälter für Batterien entsorgt werden.
2. ACHTUNG! Explosionsgefahr: Die im Batteriefach angezeigte Polarität muss beachtet werden; es sind ausschließlich zylinderförmige 1,5 V-Batterien AA-LR6 zu verwenden.
3. ACHTUNG! Das Produkt ist für Kinder unter drei Jahren nicht geeignet. Es enthält Kleinteile (Erstickungsgefahr).
4. Nicht aufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
5. Verbrauchte Batterien aus dem Batteriefach entnehmen.
6. Das Produkt ist nur in geschlossenen Räumen zu verwenden und darf nicht mit Flüssigkeiten in Kontakt kommen.
7. Wenn Sie das Produkt über längere Zeit nicht benutzt wird, sind die Batterien aus dem Batteriefach zu entnehmen.
8. Das Produkt darf bei ausgelaufenen Batterien nicht benutzt werden. In diesem Fall ist das Produkt auszuschalten. Die Batterien müssen mit Handschuhen entnommen werden. Batterien in einem speziellen Behälter entsorgen.

Vor Verwendung der Rennstrecke

1. Das Produkt ist ausschließlich für eine Verwendung in geschlossenen Räumen vorgesehen.
2. Das unter dem Auto vorhandene Batteriefach muss mit einer 1,5 V-Batterie (zylinderförmige LR6) bestückt werden. Dazu wird ein Schraubenzieher benötigt. Anschließend den schwarzen Feststellknopf betätigen, um das Auto zu aktivieren.
3. Das Auto und die Rennstrecke können mit den beiliegenden Aufklebern individuell gestaltet werden.

ACHTUNG ABFALLENTSORGUNG

Das Symbol eines auf Rollen stehenden Containers, der durchgestrichen ist, bedeutet, dass Sie sich über die geltenden Bestimmungen zur örtlichen Entsorgung dieser Art von Produkten informieren müssen.

■ rgen Sie dieses Produkt nicht wie normalen Hausmüll.

Sie müssen das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften entsorgen.

Elektrische und elektronische Produkte enthalten gefährliche Substanzen, die eine äußerst schädliche Wirkung auf die Umwelt oder die menschliche Gesundheit haben können und fachgerecht recycelt werden müssen.

Italiano

AVVERTENZE DI SICUREZZA

Conservare queste istruzioni d'uso nella scatola.

1. La pila deve essere inserita da un adulto. Una volta scarica, smaltirla in un contenitore apposito per la raccolta di pile e batterie.
2. ATTENZIONE! Pericolo di esplosione: rispettare la polarità indicata nel vano pile. Utilizzare esclusivamente pile cilindriche formato AA-LR6 da 1,5 V.
3. ATTENZIONE! Il prodotto non è adatto a bambini inferiori ai 3 anni di età. Contiene pezzi piccoli (rischio di soffocamento o asfissia).
4. Non ricaricare pile non ricaricabili.
5. Una volta esaurita, rimuovere la pila dal vano.
6. Utilizzare questo prodotto solo in luoghi chiusi ed evitare che entri in contatto con liquidi.
7. In caso di inutilizzo del prodotto per un lungo periodo di tempo, rimuovere la pila dal vano prima di riporlo.
8. Non utilizzare il prodotto se la pila presenta delle perdite. In questo caso, spegnerlo, e rimuovere la pila utilizzando dei guanti. Distarsi della pila smaltendola in un contenitore apposito.

Prima di utilizzare la pista

1. Questo prodotto è stato progettato per essere utilizzato esclusivamente in luoghi chiusi.
2. Inserire una pila da 1,5 V (modello LR6 cilindrico) nel vano pile posto sotto l'automobile. Sarà necessario l'uso di un cacciavite. Quindi, premere il pulsante nero di blocco per attivare l'automobile.
3. È possibile personalizzare l'automobile e la pista con gli adesivi forniti in dotazione.

Garanzia di qualità:

Questo prodotto è garantito contro ogni difetto di fabbricazione per il tempo previsto dalla legislazione vigente.

Sono esplicitamente esclusi dalla garanzia i danni derivanti da uso improprio, uso commerciale negligente, usura anormale, incidenti o manomissioni.

ATTENZIONE SMALTIMENTO DEI MATERIALI

Il simbolo di un contenitore di spazzatura su ruote barrato indica che è necessario conoscere e rispettare le normative e le ordinanze municipali specifiche per l'eliminazione di questo tipo di prodotti.

■ listarsi di questo articolo come se si trattasse di un comune residuo domestico.

Seguire le normative e le ordinanze municipali pertinenti.

I prodotti elettrici ed elettronici contengono sostanze pericolose che hanno effetti nocivi sull'ambiente e sulla salute umana e devono pertanto essere convenientemente riciclati.

Português

ADVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA

Guarde estas instruções de uso na caixa.

1. A pilha deve ser colocada por um adulto; quando se esgotar, elimine-a num contentor específico para recolha de pilhas e baterias.
2. ATENÇÃO! Perigo de explosão: respeite a polaridade indicada no compartimento para pilhas; utilize exclusivamente pilhas cilíndricas de formato AA-LR6 de 1,5 V.
3. ATENÇÃO! O produto não é apto para crianças menores de 3 anos. Contém peças pequenas (risco de afogamento ou de asfixia).
4. Não recarregue as pilhas não recarregáveis.
5. Quando se esgotarem as pilhas, retire-as do compartimento para pilhas.
6. Utilize este produto apenas em interiores e evite que entre em contacto com líquidos.
7. Se não tencionar utilizar o produto durante um período de tempo prolongado, retire as pilhas do compartimento antes de guardá-lo.
8. Não utilize o produto se as pilhas apresentarem fugas. Nesse caso e retire as pilhas usando umas luvas. Elimine as pilhas num contentor previsto para tal fim.

Antes de utilizar o circuito

1. O produto foi concebido para ser utilizado exclusivamente em interiores.
2. Instale uma pilha de 1,5 V (modelo LR6 cilíndrico) no compartimento para pilhas situado sob o carro. Necessitará uma chave de fendas. Seguidamente, acione o botão preto de bloqueio para ativar o carro.
3. Pode personalizar o carro e o circuito com os autocolantes fornecidos.

Garantia de qualidade:

Este produto está coberto por uma garantia contra defeitos de fabrico sujeita aos prazos estipulados pela legislação em vigor em cada país.

Esta garantia não cobre os danos decorrentes de um uso inadequado, uso comercial negligente, desgaste anormal, acidentes ou manipulação indevida.

ATENÇÃO: COMO ELIMINAR OS MATERIAIS

O símbolo de um contentor sobre rodas riscado indica que Você se deve informar e seguir as normas locais relativas à eliminação deste tipo de produtos.

■ Não elimine este produto da mesma forma que os resíduos gerais da sua casa.

■ inação do produto deve ser realizada de acordo com a legislação local aplicável.

Os produtos elétricos e eletrónicos contêm substâncias perigosas com efeitos nefastos sobre o ambiente e a saúde humana e, portanto, devem ser reciclados adequadamente.

Dutch

VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN

Bewaar deze gebruiksinstructies in de doos.

1. De batterij moet door een volwassene worden geplaatst. De lege batterij moet in een inzamelend voor batterijen en accu's worden ingeleverd.
2. OPGELET! Ontploffingsgevaar: houd de polariteit aan die in het batterijvak is aangegeven en gebruik uitsluitend AA LR6 batterijen van 1,5 V.
3. OPGELET! Het product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Het bevat kleine delen die ingeslikt kunnen worden (verstikkingsgevaar).
4. Laad niet-oplaadbare batterijen niet op.
5. Wanneer de batterijen leeg zijn, haal ze dan uit het batterijvakje.
6. Gebruik dit product alleen binnenshuis en voorkom dat het met vloeistoffen in contact kan komen.
7. Als u het product langere tijd niet gebruikt, haal dan de batterijen uit het batterijvak voordat u het opbergt.
8. Gebruik het product niet als de batterijen lekken. Schakel het in dat geval uit, en verwijder de batterijen met handschoenen aan. Lever de batterijen in bij een inzamelpunt voor batterijen.

Alvorens de racebaan te gebruiken

1. Het product is uitsluitend voor gebruik binnenshuis bedoeld.
2. Plaats een (LR6) batterij van 1,5 V in het batterijvakje aan de onderkant van de wagen. Hiervoor heeft u een schroevendraaier nodig. Druk vervolgens op de zwarte blokkeerknop om de wagen te activeren.
3. U kunt de wagen en de racebaan personaliseren met de bijgeleverde stickers.

Kwaliteitsgarantie:

Voor dit product geldt een garantie tegen fabricagefouten gedurende de periode die in de wetgeving van elk betreffend land is vastgelegd.

Onder de garantie valt niet de schade die het gevolg is van een verkeerd of nalatig gebruik, abnormale slijtage, ongelukken of onjuiste behandeling.

OPGELET AFVOEREN VAN HET MATERIAAL

Het symbool van een container op wielen met een kruis erdoor geeft aan dat u zich dient te informeren over hoe dit soort producten volgens de plaatselijke voorschriften afgevoerd worden.

■ dit product niet bij het huisvuil weg.

U dient dit volgens de plaatselijke voorschriften te doen.

Elektrische en elektronische producten bevatten gevaarlijke stoffen die een zeer schadelijk effect op het milieu of de menselijke gezondheid hebben en dienen op een passende wijze gerecycled te worden



FANTASTIC TRACKS® LOOPING CAR



English

FANTASTIC TRACKS® LOOPING CAR Instructions for use

SAFETY WARNINGS

Keep these instructions in the box.

1. The batteries should be inserted by an adult. When they run out, they should be disposed of in the specific container for batteries.
2. CAUTION! Risk of explosion: respect the polarity indicated in the battery compartment. Use only cylindrical 1.5V LR3 AAA batteries.
3. CAUTION! The product is not recommended for children under age 3. It contains small parts (risk of choking and suffocation).
4. Batteries that are not rechargeable should not be recharged.
5. When the batteries run out, remove them from the battery compartment.
6. Use this product indoors only and keep it from making contact with liquids.
7. If you do not plan to use the product for an extended period of time, remove the batteries from the battery compartment before storing it.
8. Do not use the product if the batteries have leaked. In that case, turn the device off, unplug it from the mains and remove the batteries while wearing gloves. Dispose of the batteries in a specific container for batteries.

Battery Installation

1. The product is designed to be used exclusively indoors.
2. Insert 2 AAA batteries in the battery compartment on the underside of the car. You will need a screwdriver to open the battery compartment. Then press the ON/OFF button on the top of the car.

Note: Each car runs on 2 AAA batteries (not included).

Quality Warranty:

This product is covered by a warranty against manufacturing defects subject to the time periods stipulated by the legislation in force in each country.

This warranty does not cover damages resulting from inadequate use, negligent commercial use, abnormal wear and tear, accidents or improper handling.

CAUTION DISPOSAL OF MATERIALS

A symbol of a crossed-out wheeled bin means you should find out about and follow local regulations about disposing of this kind of product.

Do not dispose of this product as you would other household waste. Dispose of this device in accordance with the corresponding local regulations.

Electrical and electronic appliances contain hazardous substances that can have harmful effects on the environment and/or human health and should be recycled properly.

Australia & New Zealand only

This product has the benefit of certain Consumer Guarantees. These are prescribed by the Australian Consumer Law & the New Zealand Consumer Guarantees Act 1993 both of which provide protection for consumers. There is no express warranty for this product in Australia or New Zealand. The above paragraph refers to other countries.

Español

FANTASTIC TRACKS® LOOPING CAR Instrucciones de uso

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Conservar estas instrucciones de uso en la caja.

1. Las pilas deben ser colocadas por un adulto; cuando se agote, deséchelas en un contenedor específico para la recogida de pilas y baterías.
2. ¡ATENCIÓN! Peligro de explosión: respete la polaridad indicada en el compartimento para pilas; utilice exclusivamente pilas cilíndricas de formato AAA-LR3 de 1,5 V.
3. ¡ATENCIÓN! El producto no es apto para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas (riesgo de ahogamiento o asfixia).
4. No recargue las pilas no recargables.
5. Cuando se agoten las pilas, saquéelas del compartimento para pilas.
6. Utilice este producto únicamente en interiores y evite que entre en contacto con líquidos.
7. Si no va a utilizar el producto durante un periodo de tiempo prolongado, saque las pilas del compartimento antes de guardarlo.
8. No utilice el producto si las pilas presentan fugas. En ese caso, apáguelo, desenchúfelo de la toma de corriente y saque las pilas con unos guantes. Deseche las pilas en un contenedor previsto para tal fin.

Colocación de las pilas

1. El producto ha sido concebido para ser usado exclusivamente en interiores.
2. Coloque dos pilas AAA en el compartimento para pilas situado debajo del coche. Necesitará un destornillador para abrir el compartimento de las pilas. A continuación, accione el botón on/off que se encuentra en el techo del coche.

Nota: cada coche funciona con dos pilas AA (no incluidas)

Garantía de calidad:

Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país. Esta garantía no cubre los daños resultantes de un uso inadecuado, uso comercial negligente, desgaste anormal, accidentes o manipulación indebida.

ATENCIÓN COMO DESHACERSE DE MATERIALES

El símbolo de un contenedor sobre ruedas tachado indica que Vd. debe informarse y seguir las normativas locales de deshecho de este tipo de productos

No se deshaga de este producto de la misma forma que lo haría con los residuos generales de su hogar. Debe hacerlo según las normativas locales correspondientes.

Los productos eléctricos y electrónicos contienen sustancias peligrosas que tienen efectos nefastos sobre el medioambiente o la salud humana y deben ser reciclados adecuadamente.

Français

FANTASTIC TRACKS LOOPING CAR Notice d'utilisation

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veillez conserver cette notice dans la boîte.

1. Les piles doivent être placées par un adulte. Lorsqu'elles sont usées, veuillez les mettre au rebut dans un point de collecte spécifique pour les piles et batteries.
2. ATTENTION ! Risque d'explosion : veuillez respecter la polarité indiquée dans le compartiment à piles et n'utilisez que des piles cylindriques de type AAA-LR3 de 1,5 V.
3. ATTENTION ! Ce produit ne convient pas aux enfants âgés de moins de 3 ans. Il contient en effet de petites pièces (risque d'étouffement ou d'asphyxie).
4. Ne rechargez pas les piles non rechargeables.
5. Lorsque les piles sont vides, retirez-les du compartiment à piles.
6. Utilisez ce produit uniquement en intérieur et évitez qu'il soit en contact avec des substances liquides.
7. Si vous n'utilisez pas le produit pendant une longue période, enlevez les piles du compartiment avant de le ranger.
8. N'utilisez pas le produit si les piles fuient. Dans ce cas, éteignez l'appareil, débranchez-le de la prise secteur et retirez les piles avec des gants. Mettez les piles au rebut dans un point de collecte prévu à cet effet.

Mise en place des piles

1. Le produit a été conçu pour un usage en intérieur uniquement.
2. Introduisez deux piles AAA dans le compartiment à piles situé en dessous de la voiture. Vous aurez besoin d'un tournevis pour ouvrir le compartiment à piles. Veuillez ensuite appuyer sur le bouton ON/OFF situé sur le toit de la voiture.

Note : chaque voiture fonctionne avec deux piles AAA (non fournies)

Garantie :

Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays.

Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, d'une négligence de la part du commerçant, d'une usure anormale, d'accidents ou d'une mauvaise manipulation.

ATTENTION MISE AU REBUT DE L'APPAREIL

Le symbole de la poubelle à roues barrée d'une croix indique que vous devez respecter les réglementations locales concernant le recyclage de ce type de produit.

Ne le jetez pas avec les ordures ménagères. Il doit être recyclé séparément, conformément aux réglementations locales.

Les appareils électriques et électroniques contiennent des substances nocives pour l'environnement et la santé. Ils doivent être recyclés dans des conditions appropriées.

Deutsch

FANTASTIC TRACKS LOOPING CAR Gebrauchsanweisung

SICHERHEITSHINWEISE

Diese Gebrauchsanweisung ist in der Produktverpackung aufzubewahren.

1. Die Batterien müssen von einem Erwachsenen eingelegt werden; nach dem Verbrauch muss sie in einem speziellen Behälter für Batterien entsorgt werden.
2. ACHTUNG! Explosionsgefahr: die im Batteriefach angezeigte Polarität muss beachtet werden; es sind ausschließlich zylindrische 1,5 V-Batterien AAA-LR3 zu verwenden.
3. ACHTUNG! Das Produkt ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Es enthält Kleinteile (Erstickungsgefahr).
4. Nicht aufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
5. Verbrauchte Batterien aus dem Batteriefach entnehmen.
6. Das Produkt ist nur in geschlossenen Räumen zu verwenden und darf nicht mit Flüssigkeiten in Kontakt kommen.
7. Wenn Sie das Produkt über längere Zeit nicht benutzt wird, sind die Batterien aus dem Batteriefach zu entnehmen.
8. Das Produkt darf bei ausgelaufenen Batterien nicht benutzt werden. In diesem Fall ist das Produkt auszuschalten, von der Stromversorgung zu trennen und die Batterien sind mit Handschuhen zu entnehmen. Batterien in einem speziellen Behälter entsorgen.

Einlegen der Batterien

1. Das Produkt ist ausschließlich für eine Verwendung in geschlossenen Räumen vorgesehen.
2. Das unter dem Auto vorhandene Batteriefach muss mit zwei AAA-Batterien bestückt werden. Zum Öffnen des Batteriefachs wird ein Schraubenzieher benötigt. Anschließend den ON/OFF-Knopf auf dem Autodach betätigen.

Anmerkung: Betrieb jeden Fahrzeuges mit 2 AAA-Batterien (nicht enthalten)

ACHTUNG ABFALLENTSORGUNG

Das Symbol eines auf Rollen stehenden Containers, der durchgestrichen ist, bedeutet, dass Sie sich über die geltenden Bestimmungen zur örtlichen Entsorgung dieser Art von Produkten informieren müssen.

Dieses Produkt ist nicht mit dem Hausmüll zu entsorgen. Bei der Entsorgung müssen die vor Ort geltenden Bestimmungen beachtet werden.

Elektrische und elektronische Produkte enthalten gefährliche Substanzen, die äußerst schädliche Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit haben. Sie müssen daher entsprechend aufbereitet werden.

FANTASTIC TRACKS LOOPING CAR
Istruzioni d'uso

AVVERTENZE DI SICUREZZA

- Conservare queste istruzioni d'uso nella scatola.
1. Le pile devono essere inserite da un adulto. Una volta scariche, smaltirle in un contenitore apposito per la raccolta di pile e batterie.
 2. **ATTENZIONE!** Pericolo di esplosione: rispettare la polarità indicata nel vano pile. Utilizzare esclusivamente pile cilindriche formato AAA-LR3 da 1,5 V.
 3. **ATTENZIONE!** Il prodotto non è adatto a bambini di età inferiore ai 3 anni. Contiene pezzi piccoli (rischio di soffocamento o asfissia).
 4. Non ricaricare pile non ricaricabili.
 5. Una volta esaurita, rimuovere la pila dal vano.
 6. Utilizzare questo prodotto solo in luoghi chiusi ed evitare che entri in contatto con liquidi.
 7. In caso di inutilizzo del prodotto per un lungo periodo di tempo, rimuovere la pila dal vano prima di riparlo.
 8. Non utilizzare il prodotto se la pila presenta delle perdite. In questo caso, spegnerlo, staccarlo dalla presa di corrente e rimuovere la pila utilizzando dei guanti. Disfarsi della pila smaltendola in un contenitore apposito.

Inserimento delle pile

1. Questo prodotto è stato progettato per essere utilizzato esclusivamente in luoghi chiusi.
2. Inserire due pile AAA nel vano pile posto sotto l'automobile. Per aprire il vano pile sarà necessario l'uso di un cacciavite. Quindi, premere il pulsante ON/OFF posto sul tettuccio dell'automobile.

Nota: ogni automobile funziona con due batterie AAA (non incluse).

Garanzia di qualità:

Questo prodotto è garantito contro ogni difetto di fabbricazione per il tempo previsto dalla legislazione vigente. Sono esplicitamente esclusi dalla garanzia i danni derivanti da uso improprio, uso commerciale negligente, usura anormale, incidenti o manomissioni.



**ATTENZIONE
DISMISSIONE E ROTTAMAZIONE DEL PRODOTTO**

Il simbolo di un contenitore di spazzatura su ruote barrato indica che è necessario conoscere e rispettare le normative e le ordinanze municipali specifiche per l'eliminazione di questo tipo di prodotti.

Non disfarsi di questo articolo come se si trattasse di un comune residuo domestico. Seguire le normative e le ordinanze municipali pertinenti.

I prodotti elettrici ed elettronici contengono sostanze pericolose che hanno effetti nocivi sull'ambiente e sulla salute umana e devono pertanto essere convenientemente riciclati.

FANTASTIC TRACKS LOOPING CAR
Instruções de utilização

AVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA

- Guarde estas instruções de uso na caixa.
1. e esgotarem, elimine-as num contentor específico para recolha de pilhas e baterias.
 2. **ATENÇÃO!** Perigo de explosão: respeite a polaridade indicada no compartimento para pilhas; utilize exclusivamente pilhas cilíndricas de formato AAA-LR3 de 1,5 V.
 3. **ATENÇÃO!** O produto não é apto para crianças menores de 3 anos. Contém peças pequenas (risco de afogamento ou de asfíxia).
 4. Não recarregue as pilhas não recarregáveis.
 5. Quando se esgotarem as pilhas, retire-as do compartimento para pilhas.
 6. Utilize este produto apenas em interiores e evite que entre em contacto com líquidos.
 7. Se não tencionar utilizar o produto durante um período de tempo prolongado, retire as pilhas do compartimento antes de guardá-lo.
 8. Não utilize o produto se as pilhas apresentarem fugas. Nesse caso, desligue-o, retire a ficha da tomada de corrente e retire as pilhas usando umas luvas. Elimine as pilhas num contentor previsto para tal fim.

Instalação das pilhas

1. O produto foi concebido para ser utilizado exclusivamente em interiores.
2. Instale duas pilhas AAA no compartimento para pilhas situado sob o carro. Necessitará uma chave de fendas para abrir o compartimento das pilhas. Seguidamente, acione o botão ON/OFF que se encontra no teto do carro.

Nota: cada carro funciona com duas pilhas AAA (não fornecidas)

Garantia de qualidade:

Este produto está coberto por uma garantia contra defeitos de fabrico sujeita aos prazos estipulados pela legislação em vigor em cada país. Esta garantia não cobre os danos decorrentes dum uso inadequado, uso comercial negligente, desgaste anormal, acidentes ou manipulação indevida.

**ATENÇÃO
COMO ELIMINAR OS MATERIAIS**

olo de um contentor sobre rodas riscado indica que > informar e seguir a legislação local para a > ção deste tipo de produtos.

Não elimine este produto da mesma forma que os resíduos gerais da sua casa. A eliminação do produto deve ser realizada de acordo com a legislação local aplicável.

Os produtos eléctricos e electrónicos contêm substâncias perigosas com efeitos nefastos sobre o ambiente e a saúde humana e, portanto, devem ser reciclados adequadamente.

FANTASTIC TRACKS LOOPING CAR
Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN

- Bewaar deze gebruiksaanwijzing in de doos.
1. De batterijen moet door een volwassene worden geplaatst. Lege batterijen moeten in een speciale inzamelbak voor batterijen en accu's worden ingeleverd.
 2. **LET OP!** Ontploffingsgevaar: houd de polariteit aan die in het batterijvak is aangegeven en gebruik uitsluitend AAA-LR3 batterijen van 1,5 V.
 3. **LET OP!** Het product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Het bevat kleine delen die ingeslikt kunnen worden (verstikkingsgevaar).
 4. Laad niet-oplaadbare batterijen niet op.
 5. Wanneer de batterijen leeg zijn, haal ze dan uit het batterijvakje.
 6. Gebruik dit product alleen binnenshuis en voorkom dat het met vloeistoffen in contact kan komen.
 7. Als u het product langere tijd niet gebruikt, haal dan de batterijen uit het batterijvak voordat u het opbergt.
 8. Gebruik het product niet als de batterijen lekken. Schakel het in dat geval uit, haal de stekker uit het stopcontact en verwijder de batterijen met handschoenen aan. Lever de batterijen in bij een inzamelpunt voor batterijen.

De batterijen plaatsen

1. Het product is uitsluitend voor gebruik binnenshuis bedoeld.
2. Plaats twee AAA-batterijen in het batterijvakje aan de onderkant van de auto. U heeft een schroevendraaier nodig om het batterijvakje te openen. Druk vervolgens op de on/off-knop die zich op het dak van de auto bevindt.

N.B.: alle auto's werken op twee AAA-batterijen (niet bijgeleverd)

Kwaliteitsgarantie:

Voor dit product geldt een garantie tegen fabricagefouten gedurende de periode die in de wetgeving van elk betreffend land is vastgelegd. Onder de garantie valt niet de schade die het gevolg is van een verkeerd of nalatig gebruik, abnormale slijtage, ongelukken of onjuiste behandeling.

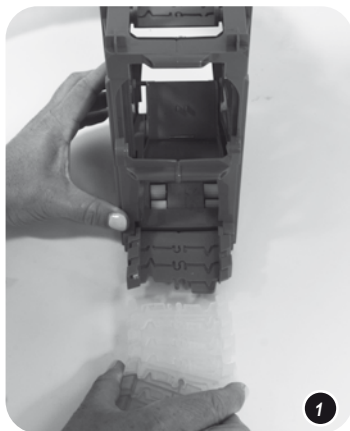
**LET OP
AFVOEREN VAN MATERIALEN**

Het symbool van een container op wielen met een kruis erdoor geeft aan dat u zich dient te informeren over hoe dit soort producten volgens de plaatselijke voorschriften afgevoerd worden.

Gooi dit product niet bij het huisvuil weg. U dient dit volgens de plaatselijke voorschriften te doen.

Elektrische en elektronische producten bevatten gevaarlijke stoffen die een zeer schadelijk effect op het milieu of de menselijke gezondheid hebben en dienen op een passende wijze gerecycled te worden.





English

FANTASTIC TRACKS LIFT Instructions for use

SAFETY WARNINGS

Keep these instructions in the box.

1. A responsible adult must ensure that the child understands the risks derived from the use of the product and uses the race track in a hazard-free environment.

2. CAUTION! The product is not recommended for children under age 3. It contains small parts (risk of choking and suffocation).

3. Use the product indoors only.

LIFT ASSEMBLY

-Insert the lift into the Fantastic Tracks rails as shown in the picture. (1)

INSTRUCTIONS FOR USE

The lift works when the car makes contact with both rows of moving parts, as shown in the picture. (2)

Note: This product is not battery operated.

To help the car go down the rails better, we recommend using the small bridges (included in the Fantastic Tracks set).

Quality Warranty:

This product is covered by a warranty against manufacturing defects subject to the time periods stipulated by the legislation in force in each country.

This warranty does not cover damages resulting from inadequate use, negligent commercial use, abnormal wear and tear, accidents or improper handling.

Australia & New Zealand only

This product has the benefit of certain Consumer Guarantees. These are prescribed by the Australian Consumer Law & the New Zealand Consumer Guarantees Act 1993 both of which provide protection for consumers. There is no express warranty for this product in Australia or New Zealand. The above paragraph refers to other countries.

Español

FANTASTIC TRACKS LIFT Instrucciones de uso

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Conservar estas instrucciones de uso en la caja.

1. Un adulto responsable debe asegurarse de que el niño entienda los riesgos derivados del uso del producto y utilice el circuito en un entorno que no presente peligros.

2. ¡ATENCIÓN! El producto no es apto para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas (riesgo de ahogamiento o asfixia).

3. Utilice este producto únicamente en interiores.

MONTAJE DEL ASCENSOR

-Inserte el ascensor en los railes de Fantastic Tracks, según imagen. (1)

MODO DE USO

El ascensor funciona cuando el coche está en contacto con las piezas móviles de cada uno, según imagen (2)

Nota: este producto funciona sin pilas.

Para que el coche pueda bajar mejor por los railes, es aconsejable poner los puentes pequeños (incluidos en el set de Fantastic Tracks)

Garantía de calidad:

Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país.

Esta garantía no cubre los daños resultantes de un uso inadecuado, uso comercial negligente, desgaste anormal, accidentes o manipulación indebida.



Français

FANTASTIC TRACKS LIFT Notice d'utilisation

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veuillez conserver cette notice dans la boîte.

1. Un adulte responsable doit s'assurer que l'enfant comprenne les risques liés à l'usage du produit et qu'il utilise le circuit dans un environnement non dangereux.

2. ATTENTION ! Ce produit ne convient pas aux enfants âgés de moins de 3 ans. Il contient en effet de petites pièces (risque d'étouffement ou d'asphyxie).

3. Utilisez ce produit uniquement en intérieur.

MONTAGE DE L'ASCENSEUR

-Insérez l'ascenseur dans les rails du Fantastic Tracks, comme indiqué sur l'image. (1)

MODE D'EMPLOI

L'ascenseur fonctionne quand la voiture est en contact avec ses pièces mobiles, comme indiqué sur l'image. (2)

Note : ce produit fonctionne sans piles.

Pour que la voiture puisse descendre plus facilement sur les rails, il est conseillé d'utiliser les ponts (inclus dans le kit Fantastic Tracks).

Garantie :

Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays.

Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, d'une négligence de la part du commerçant, d'une usure anormale, d'accidents ou d'une mauvaise manipulation.

Deutsch

FANTASTIC TRACKS LIFT Gebrauchsanleitung

SICHERHEITSHINWEISE

Diese Gebrauchsanweisung ist in der Produktverpackung aufzubewahren.

1. Ein verantwortlicher Erwachsener muss sicherstellen, dass das Kind die mit der Verwendung des Produktes verbundenen Gefahren verstanden hat und die Rennstrecke in einem gefahrenfreien Umfeld verwendet wird.

2. **ACHTUNG!** Das Produkt ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Es enthält Kleinteile (Erstickungsgefahr).

3. Das Produkt ist nur in geschlossenen Räumen zu verwenden.

ZUSAMMENBAU DES AUFZUGS

-Aufzug gemäß Abbildung mit den Schienen von Fantastic Tracks zusammenstecken. (1)

ANWENDUNG

Der Betrieb des Aufzugs wird durch den Kontakt des Autos mit dessen beweglichen Teilen, siehe Abbildung, ausgelöst. (2)

Anmerkung: Dieses Produkt ist nicht batteriebetrieben.

Damit das Auto besser die Schienen herunterfahren kann, wird empfohlen, die kleinen Brücken zu verwenden (im Set von Fantastic Tracks enthalten).


INDUSTEX
Industex, s.l.
Av. P. Catalanes 34, 8^a planta
08950 Espinosa de Illesregal
Barcelona - Spain
e-mail: industex@industex.com
www.industex.com
(+34) 93 254 71 00


VENTEO
17 rue de la Garantie
CS 90021 SIOUEN LAUMONE
95046 CERGY-POINTEAUX CEDEX
FRANCE
vente@vente.fr
www.vente.fr
(+33) 1 34298551


ISL GmbH
Edwinger Landstrasse 25
D 63111 Oberburg Germany
www.isl.de.com
+49 (0) 441 95 07 080


PO Box 202, Spit Junction NSW
2088, Australia
Best Direct (International) Benelux B.V.
Sint Janstraat 25a
1251 KZ Laren
www.best-direct.nl

Best Direct International Ltd,
Asiakaspuhelu - Suomi:
029 193 0300 www.bestdirect.fi
Kundtjänst - Sverige:
077 033 0300 www.bestdirect.se


INDUSTEX
ISL ITALY S.r.l.
F.I.R.A. 0691970966
Via Donizetti 3
20122 Milano- Italia
www.isl.it
industex@industex.com

Italiano

FANTASTIC TRACKS LIFT Istruzioni d'uso

AVVERTENZE DI SICUREZZA

Conservare queste istruzioni d'uso nella scatola.

1. Un adulto responsabile deve assicurarsi che il bambino conosca i rischi derivanti dall'uso del prodotto e che la pista sia utilizzata in un ambiente che non presenti pericoli.

2. **ATTENZIONE!** Il prodotto non è adatto a bambini di età inferiore ai 3 anni. Contiene pezzi piccoli (rischio di soffocamento o asfissia).

3. Utilizzare questo prodotto solo in ambienti interni.

MONTAGGIO DELL'ASCENSORE

-Inserire l'ascensore nelle corsie di Fantastic Tracks come indicato nell'immagine. (1)

MODO D'USO

L'ascensore funziona quando l'automobile è in contatto con le parti mobili dello stesso come indicato nell'immagine (2)

Nota: questo prodotto funziona senza pile. Affinché l'automobile possa scorrere meglio sulle corsie, è consigliabile posizionare i ponti (inclusi nel set di Fantastic Tracks).

Garanzia di qualità:

Questo prodotto è garantito contro ogni difetto di fabbricazione per il tempo previsto dalla legislazione vigente.

Sono esplicitamente esclusi dalla garanzia i danni derivanti da uso improprio, uso commerciale negligente, usura anormale, incidenti o manomissioni.

Português

FANTASTIC TRACKS LIFT Instruções de utilização

AVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA

Guarde estas instruções de uso na caixa.

1. Um adulto responsável deve assegurar-se de a criança compreender os riscos decorrentes do uso do produto e utilizar o circuito num âmbito que não apresente perigos.

2. **ATENÇÃO!** O produto não é apto para crianças menores de 3 anos. Contém peças pequenas (risco de afogamento ou de asfixia).

3. Utilize este produto apenas em interiores.

MONTAGEM DO ELEVADOR

-Insira o elevador nos carris do Fantastic Tracks, de acordo com a imagem. (1)

MODO DE UTILIZAÇÃO

O elevador funciona quando o carro estiver em contacto com as peças móveis de cada um, de acordo com a imagem (2)

Nota: este produto funciona sem pilhas.

Para o carro poder descer melhor pelos carris, é aconselhável colocar as pontes (fornecidas no conjunto do Fantastic Tracks).

Garantia de qualidade:

Este produto está coberto por uma garantia contra defeitos de fabrico sujeita aos prazos estipulados pela legislação em vigor em cada país.

Esta garantia não cobre os danos decorrentes dum uso inadequado, uso comercial negligente, desgaste anormal, acidentes ou manipulação indevida.

Nederlands

FANTASTIC TRACKS LIFT Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN

Bewaar deze gebruiksaanwijzing in de doos.

1. Een volwassene dient ervoor te zorgen dat het kind de risico's begrijpt die verbonden zijn aan het gebruik van het product en de racebaan gebruikt in een gevarenvrije omgeving.

2. **LET OP!** Het product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Het bevat kleine delen die ingeslikt kunnen worden (verstikkingsgevaar).

3. Gebruik het product uitsluitend binnenshuis.

MONTAGE VAN DE LIFT

-Monteer de lift in de rails van de Fantastic Tracks, zoals op de afbeelding te zien is. (1)

GEBRUIKSAANWIJZING

De lift werkt als de auto in contact is met de bewegende delen daarvan, zoals te zien is op de afbeelding (2)

N.B.: dit product werkt zonder batterijen.

Het is aan te raden om de kleine bruggen te gebruiken (inbegrepen in de set van Fantastic Tracks), zodat de auto beter via de rails kan afalen.

Kwaliteitsgarantie:

Voor dit product geldt een garantie tegen fabricagefouten gedurende de periode die in de wetgeving van elk betreffend land is vastgelegd. Onder de garantie valt niet de schade die het gevolg is van een verkeerd of nalatig gebruik, abnormale slijtage, ongelukken of onjuiste behandeling.



PO Box 202, Spit Junction NSW
2088, Australia
Best Direct (International) Benelux B.V.
Sint Janstraat 25a
1251 KZ Laren
www.best-direct.nl


INDUSTEX
ISL ITALY S.r.l.
F.I.R.A. 0691970966
Via Donizetti 3
20122 Milano- Italia
www.isl.it
industex@industex.com





FANTASTIC TRACKS®



English

FANTASTIC TRACKS BRIDGE Instructions de usage

SAFETY WARNINGS

Keep these instructions in the box.

1. A responsible adult must ensure that the child understands the risks derived from the use of the product and uses the race track in a hazard-free environment.
2. CAUTION! The product is not recommended for children under age 3. It contains small parts (risk of choking and suffocation).
3. Use the product indoors only.

BRIDGE ASSEMBLY

-Attach the two parts of the bridge as shown in the picture.

Quality Warranty:

This product is covered by a warranty against manufacturing defects subject to the time periods stipulated by the legislation in force in each country. This warranty does not cover damages resulting from inadequate use, negligent commercial use, abnormal wear and tear, accidents or improper handling.

Australia & New Zealand only

This product has the benefit of certain Consumer Guarantees. These are prescribed by the Australian Consumer Law & the New Zealand Consumer Guarantees Act 1993 both of which provide protection for consumers. There is no express warranty for this product in Australia or New Zealand. The above paragraph refers to other countries.

Español

FANTASTIC TRACKS BRIDGE Instrucciones de uso

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Conservar estas instrucciones de uso en la caja.

1. Un adulto responsable debe asegurarse de que el niño entienda los riesgos derivados del uso del producto y utilice el circuito en un entorno que no presente peligros.
2. ¡ATENCIÓN! El producto no es apto para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas (riesgo de ahogamiento o asfixia).
3. Utilice este producto únicamente en interiores.

MONTAJE DEL PUENTE

-Junte las dos partes del puente según imagen.

Garantía de calidad:

Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país. Esta garantía no cubre los daños resultantes de un uso inadecuado, uso comercial negligente, desgaste normal, accidentes o manipulación indebida.

Français

FANTASTIC TRACKS BRIDGE Notice d'utilisation

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veillez conserver cette notice dans la boîte.

1. Un adulte responsable doit s'assurer que l'enfant comprenne les risques liés à l'usage du produit et qu'il utilise le circuit dans un environnement non dangereux.
2. ATTENTION ! Ce produit ne convient pas aux enfants âgés de moins de 3 ans. Il contient en effet de petites pièces (risque d'étouffement ou d'asphyxie).
3. Utilisez ce produit uniquement en intérieur.

MONTAGE DU PONT

-Assemblez les deux parties du pont comme indiqué sur l'image.

Garantie :

Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays. Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, d'une négligence de la part du commerçant, d'une usure anormale, d'accidents ou d'une mauvaise manipulation.

Deutsch

FANTASTIC TRACKS BRIDGE Gebrauchsanweisung

SICHERHEITSHINWEISE

Diese Gebrauchsanweisung ist in der Produktverpackung aufzubewahren.

1. Ein verantwortlicher Erwachsener muss sicherstellen, dass das Kind die mit der Verwendung des Produktes verbundenen Gefahren verstanden hat und die Rennstrecke in einem gefahrenfreien Umfeld verwendet wird.
2. ACHTUNG! Das Produkt ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Es enthält Kleinteile (Erstickungsgefahr).
3. Das Produkt ist nur in geschlossenen Räumen zu verwenden.

ZUSAMMENBAU DER BRÜCKE

-Beide Brückenteile gemäß Abbildung verbinden.

Italiano

FANTASTIC TRACKS BRIDGE

Istruzioni d'uso

AVVERTENZE DI SICUREZZA

Conservare queste istruzioni d'uso nella scatola.

1. Un adulto responsabile deve assicurarsi che il bambino conosca i rischi derivanti dall'uso del prodotto e che la pista sia utilizzata in un ambiente che non presenti pericoli.

2. **ATTENZIONE!** Il prodotto non è adatto a bambini di età inferiore ai 3 anni. Contiene pezzi piccoli (rischio di soffocamento o asfissia).

3. Utilizzare questo prodotto solo in ambienti interni.

MONTAGGIO DEL PONTE

-Unire le due parti del ponte come indicato nell'immagine.

Garanzia di qualità:

Questo prodotto è garantito contro ogni difetto di fabbricazione per il tempo previsto dalla legislazione vigente.

Sono esplicitamente esclusi dalla garanzia i danni derivanti da uso improprio, uso commerciale negligente, usura anormale, incidenti o manomissioni.

Português

FANTASTIC TRACKS BRIDGE

Instruções de utilização

ADVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA

Guarde estas instruções de uso na caixa.

1. Um adulto responsável deve assegurar-se de a criança compreender os riscos decorrentes do uso do produto e utilizar o circuito num âmbito que não apresente perigos.

2. **ATENÇÃO!** O produto não é apto para crianças menores de 3 anos. Contém peças pequenas (risco de afogamento ou de asfixia).

3. Utilize este produto apenas em interiores.

MONTAGEM DA PONTE

-Junte as duas partes da ponte de acordo com a imagem.

Garantia de qualidade:

Este produto está coberto por uma garantia contra defeitos de fabrico sujeita aos prazos estipulados pela legislação em vigor em cada país.

Esta garantia não cobre os danos decorrentes dum uso inadequado, uso comercial negligente, desgaste anormal, acidentes ou manipulação indevida.

Nederlands

FANTASTIC TRACKS BRIDGE

Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN

Bewaar deze gebruiksaanwijzing in de doos.

1. Een volwassene dient ervoor te zorgen dat het kind de risico's begrijpt die verbonden zijn aan het gebruik van het product en de racebaan gebruikt in een gevegensvrije omgeving.

2. **LET OP!** Het product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Het bevat kleine delen die ingeslikt kunnen worden (verstikkingsgevaar).

3. Gebruik het product uitsluitend binnenshuis.

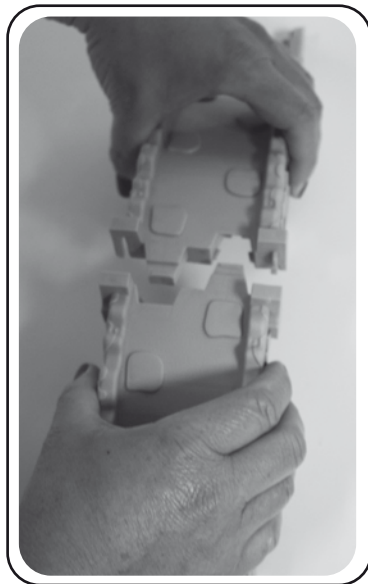
DE BRUG MONTEREN

-Bevestig de twee delen van de brug aan elkaar, zoals te zien is op de afbeelding.

Kwaliteitsgarantie:

Voor dit product geldt een garantie tegen fabricagefouten gedurende de periode die in de wetgeving van elk betreffend land is vastgelegd.

Onder de garantie valt niet de schade die het gevolg is van een verkeerd of nalatig gebruik, abnormale slijtage, ongelukken of onjuiste behandeling



Industex, s.l.
Av. P. Catalanes 34, 8ª planta
08950 Esplygas de Llobregat
Barcelona - Spain
e-mail: industex@industex.com
www.industex.com
(+34) 93 254 71 00



17 rue de la Garenne
CS 90021 SLOUEN L'AUMONE
95046 CERGY PONTOISE CEDEX
FRANCE
venteo@venteo.fr
www.venteo.fr
(+33) 1 34258551



ISL GmbH
Edevechter Landstrasse 55
D 26131 Oldenburg Germany
www.isl-gm.com
+49 (0) 441 95 07 080

Industex GmbH
Edevechter Landstrasse 55
D 26131 Oldenburg Germany



PO Box 202, Spit Junction NSW
2088, Australia

Best Direct B.V.
Thermiekraat 1, 6361 HB NUTH
THE NETHERLANDS
www.bestdirect.nl

Best Direct International Ltd,
Asiakaspalvelu - Suomi:
029 193 0300 www.bestdirect.fi
Kundtjänst - Sverige:
077 033 0300 www.bestdirect.se



Made in China / Fabricado en China / Fabriqué en Chine / Hergestellt in China /
Prodotto in Cina / Fabricado na China / Vervaardigd in China



ISL ITALY S.r.l.
P.IVA: 06919170966
Via Donizetti 3
20122 Milano - Italia
www.islitaly.com
industex@industex.com



English

FANTASTIC TRACKS TWO U-TURNS Instructions for Use

SAFETY WARNINGS

Keep these instructions in the box.

1. A responsible adult must ensure that the child understands the risks derived from the use of the product and uses the race track in a hazard-free environment.
2. CAUTION! The product is not recommended for children under age 3. It contains small parts (risk of choking and suffocation).
3. Use the product indoors only.

ASSEMBLY OF THE U-TURN BASE

-Insert the U-turn bases into the Fantastic Tracks rails as shown in the picture. (A)

INSTRUCTIONS FOR USE

The U-turn bases work when the car makes contact with both rows of moving parts, as shown in the picture. (1,2,3)
Note: This product is not battery operated.

Quality Warranty:

This product is covered by a warranty against manufacturing defects subject to the time periods stipulated by the legislation in force in each country.
This warranty does not cover damages resulting from inadequate use, negligent commercial use, abnormal wear and tear, accidents or improper handling.

Australia & New Zealand only

This product has the benefit of certain Consumer Guarantees. These are prescribed by the Australian Consumer Law & the New Zealand Consumer Guarantees Act 1993 both of which provide protection for consumers. There is no express warranty for this product in Australia or New Zealand. The above paragraph refers to other countries.

Español

FANTASTIC TRACKS 2 RETURNS Instrucciones de uso

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Conserve estas instrucciones de uso en la caja.

1. Un adulto responsable debe asegurarse de que el niño entienda los riesgos derivados del uso del producto y utilice el circuito en un entorno que no presente peligros.
2. ¡ATENCIÓN! El producto no es apto para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas (riesgo de ahogamiento o asfixia).
3. Utilice este producto únicamente en interiores.

MONTAJE DE LA BASE RETORNO

-Inserte las bases retorno en los rails de Fantastic Tracks, según imagen. (A)

MODO DE USO

Las bases retorno funciona cuando el coche está en contacto con las piezas móviles de cada uno, según imagen (1,2,3)
Nota: este producto funciona sin pilas.

Garantía de calidad:

Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país.
Esta garantía no cubre los daños resultantes de un uso inadecuado, uso comercial negligente, desgaste normal, accidentes o manipulación indebida.

Français

FANTASTIC TRACKS 2 RETURNS Notice d'utilisation

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veillez conserver cette notice dans la boîte.

1. Un adulte responsable doit s'assurer que l'enfant comprenne les risques liés à l'usage du produit et qu'il utilise le circuit dans un environnement non dangereux.
2. ATTENTION ! Ce produit ne convient pas aux enfants âgés de moins de 3 ans. Il contient en effet de petites pièces (risque d'étouffement ou d'asphyxie).
3. Utilisez ce produit uniquement en intérieur.

MONTAGE DE LA BASE DE DEMI-TOUR

-Insérez les bases de demi-tour dans les rails du Fantastic Tracks, comme indiqué sur l'image. (A)

MODE D'EMPLOI

Les bases de demi-tour fonctionnent quand la voiture est en contact avec leurs pièces mobiles, comme indiqué sur l'image (1,2,3)
Note : ce produit fonctionne sans piles.

Garantie :

Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays.
Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, d'une négligence de la part du commerçant, d'une usure anormale, d'accidents ou d'une mauvaise manipulation.

Deutsch

FANTASTIC TRACKS 2 RETURNS Gebrauchsanweisung

SICHERHEITSHINWEISE

Diese Gebrauchsanweisung ist in der Produktverpackung aufzubewahren.

1. Ein verantwortlicher Erwachsener muss sicherstellen, dass das Kind die mit der Verwendung des Produktes verbundenen Gefahren verstanden hat und die Rennstrecke in einem gefahrenfreien Umfeld verwendet wird.
2. ACHTUNG! Das Produkt ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Es enthält Kleinteile (Erstickungsgefahr).
3. Das Produkt ist nur in geschlossenen Räumen zu verwenden.

ZUSAMMENBAU DER WENDEPLATTFORM

-Wendeplattformen gemäß Abbildung mit den Schienen von Fantastic Tracks verbinden. (A)

ANWENDUNG

Der Betrieb der Wendepattformen wird durch den Kontakt des Autos mit deren beweglichen Teilen, siehe Abbildung, ausgelöst. (1,2,3)
Anmerkung: Dieses Produkt ist nicht batteriebetrieben.

Italiano

FANTASTIC TRACKS 2 RETURNS Istruzioni d'uso

AVVERTENZE DI SICUREZZA

Conservare queste istruzioni d'uso nella scatola.

1. Un adulto responsabile deve assicurarsi che il bambino conosca i rischi derivanti dall'uso del prodotto e che la pista sia utilizzata in un ambiente che non presenti pericoli.

2. **ATTENZIONE!** Il prodotto non è adatto a bambini di età inferiore ai 3 anni. Contiene pezzi piccoli (rischio di soffocamento o asfissia).

3. Utilizzare questo prodotto solo in ambienti interni.

MONTAGGIO DELLA BASE DI INVERSIONE A U

-Inserire le basi di inversione a U nelle corsie di Fantastic Tracks come indicato nell'immagine. (A)

MODO D'USO

Le basi di inversione a U funzionano quando l'automobile è in contatto con le parti mobili delle stesse come indicato nell'immagine (1,2,3)

Nota: questo prodotto funziona senza pile.

Garanzia di qualità:

Questo prodotto è coperto da garanzia contro ogni difetto di fabbricazione per il tempo previsto dalla legislazione in vigore in ciascun paese.

Sono esplicitamente esclusi dalla garanzia i danni derivanti da uso improprio, uso commerciale negligente, usura anormale, incidenti o manomissioni.

Português

FANTASTIC TRACKS 2 RETURNS Instruções de utilização

AVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA

Guarde estas instruções de uso na caixa.

1. Um adulto responsável deve assegurar-se de a criança compreender os riscos decorrentes do uso do produto e utilizar o circuito num âmbito que não apresente perigos.

2. **ATENÇÃO!** O produto não é apto para crianças menores de 3 anos. Contém peças pequenas (risco de afogamento ou de asfixia).

3. Utilize este produto apenas em interiores.

MONTAGEM DA BASE DE RETORNO

-Insira as bases de retorno nos carris do Fantastic Tracks, de acordo com a imagem. (A)

MODO DE UTILIZAÇÃO

As bases de retorno funcionam quando o carro estiver em contacto com as peças móveis das bases, de acordo com a imagem (1,2,3)

Nota: este produto funciona sem pilhas.

Garantia de qualidade:

Este produto está coberto por uma garantia contra defeitos de fabrico sujeita aos prazos estipulados pela legislação em vigor em cada país.

Esta garantia não cobre os danos decorrentes dum uso inadequado, uso comercial negligente, desgaste anormal, acidentes ou manipulação indevida.

Nederlands

FANTASTIC TRACKS 2 RETURNS Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN

Bewaar deze gebruiksaanwijzing in de doos.

1. Een volwassene dient ervoor te zorgen dat het kind de risico's begrijpt die verbonden zijn aan het gebruik van het product en de racebaan gebruikt in een geveenvrije omgeving.

2. **LET OP!** Het product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Het bevat kleine delen die ingeslikt kunnen worden (verstikkingsgevaar).

3. Gebruik het product uitsluitend binnenshuis.

MONTAGE VAN DE OMKEERS- TUKKEN

-Monteer de omkeerstukken in de rails van Fantastic Tracks, zoals te zien is op de afbeelding. (A)

GEBRUIKSAANWIJZING

De omkeerstukken functioneren als de auto in contact is met de bewegende delen daarvan, zoals te zien is op de afbeelding (1,2,3)

N.B.: dit product werkt zonder batterijen.

Kwaliteitsgarantie:

Voor het product geldt een garantie tegen fabrieksfouten gedurende de periode die in de wetgeving van elk betreffend land is vastgelegd.

Order de garantie valt niet de schade die het gevolg is van een verkeerd of nalatig gebruik, abnormale slijtage, ongelukken of onjuiste behandeling.



Industex, s.l.
Av. P. Catalanes 34, 8ª planta
08750 Espinosa de Urdax
Barcelona - Spain
e-mail: industex@industex.com
www.industex.com
(+34) 93 254 71 00



17 rue de la Gerresse
CS 9021 SICHUEN LAUMONE
95046 CERGY PONTOISE CEDEX
FRANCE
vente@vente.fr
www.vente.fr
(+33) 1 342 25 551



ISL GmbH
Edweger Landstrasse 55
D 26131 Oldenburg Germany
www.isl.de
+49 (0) 441 93 07 080

Industex GmbH
Edweger Landstrasse 55
D 26131 Oldenburg Germany



PO Box 202, Spit Junction NSW
2068, Australia

Best Direct B.V.
Thermiekstraat 1, 6361 HB NUTH
THE NETHERLANDS
www.bestdirect.nl

Best Direct International Ltd,
Asiakaspaikalu - Suomi:
029 193 0300 www.bestdirect.fi
Kundtjänst - Sverige:
077 033 0300 www.bestdirect.se



ISL ITALY S.r.l.
P.IVA: 06919170966
Via Donizetti 3
20122 Milano - Italia
www.isl-italy.com
industex@industex.com

